



**Pirmo  
(vai 91.) reizi:  
«Labdien!»**

Tā nu ir sanācis, ka daudzās mājas «Līvānu novada vēstis» turat rokas pirmo reizi, jo šomēnes pirmo reizi.

Kopš 2012.gada sākuma esam vienojušies ar Latvijas pastu, kas katra mēneša trešajā trešdienā piegādās mūsu avizi ledzīvotājiem Turku, Rožupes, Jersikas, Sutru un Rudzātu pagastos un Līvānu pilsētas privātmājās. Līvānu pilsētas apsaimniekotajos dzīvokļos, tāpat kā iepriekš avizes izplatīsim ar sētneku palīdzību. Tāpēc, pirmkārt, liels, liels paldies visiem pasta darbiniekiem un Līvānu Dzks uzņēmuma darbiniekiem!

«Līvānu novada vēstis» ir Līvānu novada pašvaldības izdots informatīvs izdevums, kas nodrošina informācijas minimumu neatkārīgi no cilvēku ienākumiem, jo avize ir bez maksas. Laikraksts iznāk jau devito gadu un šis ir 91. numurs. Bet sākām mēs 2003. gadā ar 4 lappušu avizīti, kuru izvietojām dažos Līvānu veikalos. Šodien esam izauguši par novada ledzīvotāju iemīlotu un gaidītu (to apliecinā jūsu zvanī) «vēstnesīti» (kā mēdzat mūsu dēvēt), kur izlasīt par tieši savā novadā notiekošo. Esam pieejami ari interneta versija ([www.livani.lv](http://www.livani.lv)), un tādējādi mūs var lasīt tautieši visā pasaule, saglabājot saikni ar dzīmto novadu.

Diemžēl ne pašvaldību, ne avizes lasītājus išti neapmierināja avizes izplātīšana. Savulaik tās bija pieejamas veikalos, meģinājām izplātīšanā iesaistīt simlatniekus, bet sašutuma pilni zvani nerimās, visvairāk to bija no laukiem. «Mēs neko nezinām, mums nav informācijas par jaunumiem, par to, kādi pasākumi notiek, kas nomiris, kas piedzimis. Dariet kaut ko, lai arī laukos saņemtu avizi,» tādus teksts nācās dzīrdēt bieži.

Apkopojām citu pašvaldību pie redzi, taču arī cietyt nekas jauns nebija izgudrots. Šobrid Līvānu dome ir nonākusi pie optimālākā risinājuma - pie sadarbības ar Latvijas pastu, un ceram, ka avizes izplātīšana ledzīvotājiem uzlabosies! Pasta pakalpojumi, protams, ir saistīti ar zināmību izdevumiem, taču šī nauda visticās sasniegts ledzīvotāju informācijas veidā.

Uzmanību! Turpmāk «Līvānu novada vēstis» iznāks noteiktā dienā - katra mēneša pirmspēdējā trešdienā. No šī gada «vēstnesīti» būs arī pa kādai krāsainai lappusei.

Lūdzam lasītājus sakātot (uzstādit, ja nav) pasta kastītes pastniekam ērti pieejamās vietās. Gadījumā, ja tomēr avizi nesaņem, vispirms pārliecībāties, vai Jūsu dzīvesvietai ir oficiāls mājuvārds. Diemžēl adreses bez māju vārdiem sistēma neatpazīst. Ja šīs lietas ir sakārtotas, bet avizi vienlaikus nesaņem, lūdzu zvaniet uz domi un informējiet «Līvānu novada vēstis» (t.65307270, m.t.29492184, Rīgas iela 77, Līvāni, 217.kab.), lai varam jūsu adresi ieķaut kopējā sistēmā.

Lai gan esam pašvaldības laikraksts, atļaušas cerēt, ka neesam tikai formāls biļetens, kas pādruskā likuma pantus. Mans mērķis ir veidot pozitīvu informatīvo telpu, uzmundrāt, iedvesmot, jo ne viiss tācu ir silti. Neprotu un negribu rakstīt anonimām laužu pūlim, šos vārdus rakstu tieši un konkrēti Jums, manam lasītājam. Cilvēkam, kurš dzīvo Līvānu novadā. Novadā, kas viņam nav vienaldzīgs. Gribas, lai katrs raksts Jūs uzrunātu, jo arī par sarežģītām lietām var un vajag pastāstīt vienkārši un viegli.

Paldies Jums, uzticamie lasītāji! Paldies manai kolēgei Elitai Matisonei un manām prakses meitenēm Evitai un Kitijai, kas palīdzēja ievadīt sistēmā vairākus tūkstošus adreses, lai jaunā sistēma varētu darboties. Un paldies Līvānu novada domes vadībai - domes priekšsēdētājam Andrim Vaivodam un izpilddirektoram Uldim Skreiveram - par izpratni un finansiālo atbalstu ledzīvotāju informācijas darbā!

Visiem veiksmi un veselību vēlot,  
Ginta Kraukle,  
«Līvānu novada vēstis»

## Savas skolas, ģimenes un novada lepnumi



Inese Magdalēnoka,  
Līvānu 1. vidusskolas  
direktore vietniece

«Es lepojos ar tevi! Es lepojos ar jūsu ģimeni!» - šie ir vārdi, kuri visbiežāk izskanēja tradicionālajā I mācību semestra noslēguma pasākumā - Svinīgajā pieņemšanā pie Līvānu 1.vidusskolas direktores.

Skanot svētku dziesmām, dejam un klausoties par tik dažādājām skolēnu ārpusstundu aktivitātēm, tika sveiki vecāki un klases audzinātāji, bet 32 audzēkni saņēma Atzīnibas rakstu Līvānu 1.vidusskolas Lepnumus.

Skolēni, kuru liecībās ir vienīgi 8, 9 un 10 balles! Lepojamies un apsveicam! 1.a klase (sk. Sandra

Seladina) - Laine Lauska, (vecāki Aija Lauska, Einārs Muižnieks), Mona Upeniece (Eva Upeniece, Edgars Upenieks); Liene Liepniece (Sandra Krupko, Kaspars Liepnieceks), Eliass Orlovs (Aiga Orlova, Ēriks Orlovs). 2.a.klase (sk. Anita Strode) - Estere Kraukle (Ginta Kraukle, Gatis Krauklis), Nellijs Pfafrode (Inga Pfafrode, Artūrs Pfafrods), Laine Patrīcija Slica (Daina Slica, Intars Slica), Ivo Kalniņš (Anita Kalniņa, Dainis Kalniņš). 2.b klase (sk. Anita Vucina) - Atis Grīnbergs (Alla Grīnberga, Aigars Grīnbergs), Artis Salmiņš (Inga Salmiņa, Andris Salmiņš), Marta Vilcāne (Lolita Ziemele - Vilcāne, Ēvalds Vilcāns). 3.a klase (sk. Lidijs Prisjagina) - Ilze Skutele (Marija Skutele, Roberts Skutelis),

Linards Dukājs (Guļnara Dukāks, Edgars Dukājs). 3.b klase (sk. Anita Ancāne) - Anete Sniķere (Inga Zvaigzne - Sniķere, Juris Sniķeris), Monta Evelīna Jagža (Aelita Jagža, Jānis Jagža), Kristiāns Jaudzems (Inese Jaudzema, Jānis Jaudzems), Ilmārs Štolcers (Vineta Štōlcere, Edvīns Štōlcers). 4.a klase (sk. Silvija Lude) - Laura Karkovska (Marta Karkovska, Modris Karkovskis), Agnis Trops (Lāsma Tropa, Andrejs Trops). 4.b klase (sk. Anna Kārkla) - Patrīcija Bušmane (Diāna Bušmane, Arvils Bušmanis), Anita Lipinika (Vanda Lipinika, Pēteris Lipiniks). 5.a klase (sk. Daiga Barkāne) - Sindija Pote (Indra Pote, Aigars Pots), Amanda Skutele (Ināra Skutele, Roberts Skutelis), Arvis

Utnāns (Edīte Utnāne, Ainis Utņāns). 6.b klase (sk. Kristīne Balode) - Sintija Grīnberga (Alla Grīnberga, Aigars Grīnbergs). 7.a klase (sk. Tatjana Poļakovā) - Arta Tropa (Lāsma Tropa, Andrejs Trops), Oskars Luksts (Loļita Luksta, Valdis Luksts). 7. b klase (sk. Marija Raginska) - Marta Ancāne (Ilze Ancāne, Leonīds Ancāns). 8.a klase (sk. Ināta Ziemele) - Anna Skutele (Marija Skutele, Roberts Skutelis). 9.b klase (sk. Sandra Krīvcova) - Līva Kraukle (Ginta Kraukle, Gatis Krauklis). 10.b klase (sk. Marita Birzāka) - Valts Štolcers (Vineta Štōlcere, Edvīns Štōlcers). 12.b klase (sk. Elga Samoviča) - Jolanta Gutāne (Ilona Gutāne, Jānis Gutāns).

## Novada sporta Gada balvas pasniegtas



Mārīte Vilcāne,  
Līvānu novada sporta  
organizatore

20. janvārī Līvānu kultūras centra skatuve desmito reizi bija goda pjedestāls, uz kura redzējām tikai

uzvarētājus. Tātad aizgājušais gads bijis plaš labo cerību gads. Tikpat plaši jātūrpina tās piepildīt Olimpiskajā gadā.

Uz gada lielāko sporta pasākumu sveikt sporta saimi bija ieraudušies divi 11. Saeimas deputāti:



Jānis Klaužs un Ivars Klementjevs, kurš pārstāvēja Latvijas Sporta Veterānu savienību un pasniedza Latvijas Sporta Veterānu goda diplomus un piemiņas medaļu Jānim Klaužam, Vladimiram Poļakovam un Vilnim Jēgeram.

Savukārt Jēkabpils sporta centra pārstāvēja Aiva Jakubovska un Baiba Grasa sumināja mūsu novada sportistus par augstajiem sasniegumiem un novēlēja turpināt iesākto sadarbību.  
(Turpinājums 4.lpp)

# Siltinātas ēkas ļauj taupīt naudu



IEGULDĪJUMS TAVĀ NĀKOTNĒ!

**Līdzekļu ekonomija no pašvaldības ēku siltināšanas ir ievērojama, atzīst Līvānu novada domes izpilddirektors Uldis Skreivers. Kopumā tie ir vairāki desmiti tūkstošu latu gadā uz apkures rēķina, ko tagad var novirzīt vajadzīgākām lie-tām. Pozitīvi, ka no visiem izdevumiem tikai 6% bija jāsēdz no domes budžeta jeb nodokļu mak-sātāju naudas.**

Lai paaugstinātu pašvaldības ēku energoefektivitāti un uzlabotu cilvēku dzīves vides kvalitāti Līvānos, kopš 2009.gada augusta dome realizēja projektu «**Līvānu novada pašvaldības ēku energoefektivitātes paaugstināšana**». Projekta ietvaros tika paaugstināta energoefektivitāte 7 nozīmīgām pašvaldībām ēkām:

1. Līvānu 1.vidusskolai;
2. Līvānu 1.vidusskolas «Laimiņas» sākum-skolai;
3. Līvānu novada domes ēkai;
4. Līvānu 2.vidusskolai;
5. Līvānu novada centrālajai bibliotēkai;
6. PII «Pastariņi»;
7. J.Graubaņa Līvānu mūzikas skolai

2010.gadā tika siltināta Līvānu 1.vidusskola, Līvānu 1.vidusskolas «Laimiņas» sākumskola un Līvānu novada domes ēka. 2011.gada maijā tika pabeigta Līvānu novada centrālās bibliotēkas ēkas rekonstrukcija, kas tika uzsākta 2010.gada jūlijā, bet 2011.gada jūlijā siltināšanas darbi tika pabeigli arī Līvānu 2.vidusskolai. Savukārt, 2011.gada oktobrī jaunu un skaistu izskatu ieguva PII «Pastariņi» ēka, bet 2011.gada nogalē rekonstrukcijas darbi tika pabeigli arī mūzikas skolas ēkai Raiņa ielā.

Projekta kopējās izmaksas ir 1 519 791,51, no kurām attiecīnāmās izmaksas ir 1 473 142,15 LVL, t.sk., ERAF līdzfinansējums – 1 252 170,83 LVL (85%), valsts budžeta dotācija pašvaldībai – 132 582,79 (9%) un Līvānu novada domes līdzfinansējums – 135 037,89 LVL.

Projekts tiek realizēts ERAF Darbības programmas «Infrastruktūra un pakalpojumi» prioritātēs 3.6. «Policentriska attīstība» 3.6.1.1. aktivitātēs «Nacionālais un reģionālais nozīmes attīstības centru izaugsmes veicināšana līdzsvarotai valsts attīstībai» ietvaros.

Papildus informāciju par ES struktūrfondiem varat iegūt: <http://www.esfondi.lv/events.php?id=1>

Informāciju sagatavoja Līvānu novada domes Investīciju un projektu nodaļa. Tel.: +371 65307807

## Siltinās arī novada lauku pamatskolas



2010.gada nogalē Līvānu novada dome uzsāka projekta «Līvānu novada pašvaldības Rožupes, Jersikas un Jaunsilavas pamatskolu ēku energoefektivitātes paaugstināšana» realizāciju, kura rezultātā 3 izglītības iestāžu ēkās siltumeņģējās un apgaismojuma elektroenerģējās patēriņš tiks samazināts par vismaz 60%, tādējādi veicinot ogļķa dioksīda emisiju samazināšanu, da-bas vides un cilvēku dzīves vides kvalitāti Līvānu novada lauku teritorijās.

Šī projekta ietvaros līdz 2011.gada 1.decembrim tika plānots veikt Rožupes, Jersikas un Jaunsilavas pamatskolu ēku norobežojošo konstrukciju siltināšanu, ventilačijas un apkures sistēmas uzlabošanas pasākumus.

Nemot vērā radušos papildus projektēšanas darbus, kas aizkavēja projekta realizāciju noteiktajā termiņā, kā arī to, ka iepirkuma procedūra par būvdarbu veikšanu tika pārtraukta sakarā ar finansējuma trūkumu, jo iesniegtie piedāvājumi 2 reizes pārsniedza projektā paredzētās kopējās būvdarbu izmaksas, Līvānu novada dome 2011.gada oktobrī iesniedza Vides investīciju fondam grozījumu pieprasījumu par projekta īstenošanas termiņa pagarinājumu līdz 2012.gada 1.decembrim.

2012.gada janvārā sākumā tika saņemts apstiprinājums no Vides investīciju fonda par projekta īstenošanas termiņa pagarinājumu līdz 2012.gada 1.decembrī.

Arī šiem darbiem Līvānu novada dome piesaistījis finansējumu no malas (85% apmērā), lai maksimāli taupītu budžēta līdzekļus.

Projekta kopējās izmaksas ir 469 200,00 LVL, no kurām projekta attiecīnāmās izmaksas ir 455 326,91 LVL, t.sk., Klimata pārmaiņu finanšu instrumenta piešķirtais finansējums - 387 027,87 LVL (85%) un pašvaldības līdzfinansējums - 82 172,13 LVL.

Papildus informāciju par KPFI varat iegūt: <http://www.varam.gov.lv> un <http://www.lvif.gov.lv>

Informāciju sagatavoja Līvānu novada domes Investīciju un projektu nodaļa. Tel.: +371 65307807

## Līvānu novada domes lēmumi

### «ROŽLEJĀS» VADĪBAS MAINA

Dome izskatīja Alternatīvās aprūpes pakalpojumu centra «Rožlejas» vadītājas Anitas Skrebeles-Stikānes 2011. gada 5.decembra iesniegumu par atrīvošanu no ieņemamā amata, un nemot vērā Līvānu novada pašvaldības izpilddirektora Ulda Skreivera ieteikumu un Guntas Jaudzemas 2011. gada 8.decembra iesniegumu, vienam deputātam atturoties, nolēma atrīvot Anitu Skrebeli-Stikāni no centra «Rožlejas» vadītājas amata un ar 2012. gada 2. janvāri iecelt centra «Rožlejas» vadītāja amatā Guntu Jaudzemē, kas līdz šim pildīja Rožupes pamatskolas direktores pienākumus.

### ROŽUPES PAMATSKOLĀ JAUNS DIREKTORS

Dome izskatīja Rožupes pamatskolas direktores Guntas Jaudzemas 2011. gada 8.decembra iesniegumu par atrīvošanu no ieņemamā amata un, nemot vērā Līvānu novada pašvaldības izpilddirektora Ulda Skreivera ieteikumu un Gundara Kucenčeira 2011. gada 19. decembra iesniegumu, vienam deputātam atturoties, nolēma atrīvot G.Jaudzemē no Rožupes pamatskolas direktores amata un ar 2012. gada 2. janvāri iecelt Rožupes pamatskolas direktora amatā G.Kucenčeiru, kurš iepriekš pildīja direktora vietnieka informāciju tehnoloģiju jautājumos pienākumus Līvānu 1. vidusskolā.

Pēdējā 2011.gada domes sēdē novada domes vadība pateicās visiem iestāžu vadītājiem par paveikto. Minētā iestāžu vadītāju maiņa ir saistīta ar viņu personisko izvēli, jo ar viņu paveikto pašvaldības vadību ir apmierināta.

### PAR LĪDZEKLĀ PIEŠĶIRŠANU

- Līvānu novada domes 2012. gada budžetā tiks paredzēti līdzekļi Ls 4396 apmērā biedru naudas nomaksai Biedrībai «Latgales reģiona attīstības aģentūra».

- Piešķirti līdzekļi Ls 27 apmērā Līvānu novada centrālās bibliotēkas Jersikas bibliotēkai interneta pakalpojumu apmaksai.

- Ls 3155,55 piešķīra Rožupes pamatskolai elektroenerģējās un kuriņāmā (dabasgāzes) izdevumu apmaksai no līdzekļu ekonomijas Līvānu novada domes 2011.gada pamatbudžetā.

- Piešķīra līdzekļus Ls 203 apmērā Līvānu novada centrālās bibliotēkas Rožupes bibliotēkai apkures izdevumu apmaksai no papildus dotācijas no pašvaldību finanšu izlīdzināšanas fonda līdzekļiem.

- Piešķīra līdzekļus Ls 1246 apmērā sporta spēlu dalības maksas un sportistu uzturēšanas izdevumu dalībai Latvijas Jaunatnes olimpiādē apmaksai no papildus dotācijas no paš-

valdību finanšu izlīdzināšanas fonda līdzekļiem

### PAR AS «LATVENERGO»

#### DĀVINĀJUMA/ZIEDOJUMA PIENĀMĀ

Dome pieņēma lēmumu pieņemt AS «Latvenergo» dāvinājuma/ziedoju kartes 150 gab. ar kopējo vērtību – Ls 8055,00 (vienas kartes nominālvērtība – 53,70 LVL).

Dome uzdeva Līvānu novada sociālajam dienestam veikt AS «Latvenergo» dāvinājuma/ziedoju kartu izsniegšanu trūcīgām un mazaizsargātām ģimenēm ar bērniem, atbilstoši noteiktajām mērķu grupām, kā arī risināt jautājumus, kas saistīti ar nodotajām kartēm.

### PAR NAUDAS BALVU PIEŠĶIRŠANU

#### LĪVĀNU NOVADA SPORTISTIEM

Saskaņā ar Līvānu novada 2005. gada 29. septembra saistījumi noteikumi Nr. 12 «Noteikumi par naudas balvu piešķiršanu Līvānu novada sportistiem» dome piešķīra naudas balvas novada sportistiem.

### PAR MAKSAKS APSTIPRINĀŠANU PAR SKOLĒNU

#### EDINĀŠANU

Izskatot Jersikas pamatskolas 2011.gada 19.decembra vēstuli par skolēnu edināšanas maksu, dome nolēma no 2012.gada 1.janvāra noteikt sekjojošu maksu par skolēnu edināšanu Jersikas pamatskolā par vienu edināšanas reizi: brokastis – Ls 0,30; pusdienas – Ls 0,50 (izņemot 1.klasī); launags – Ls 0,10; vakariņas – Ls 0,40.

### PAR KOKU CIRŠANU

Dome atlāva:

- nozāgēt divstumberu bērzu 50cm diametrā, kurš aug 4,2m attālumā no daudzdzīvokļu dzīvojamās mājas Raiņa ielā 1, Līvānos, jo koks ir bīstams un apdraud iedzīvotāju dzīvību.

- nozāgēt liepu 50cm diametrā, kas aug pretī daudzdzīvokļu dzīvojamo mājai Rīgas ielā 44/46, Līvānos, kas ir ar vienpusīgu vainagu, kuras stumbru ir skārusi trupe un ir bīstama iedzīvotāju dzīvībai.

- nozāgēt liepu 120cm diametrā, kuru skārusi trupe, un kas ir nosvērusies lepkā uz Sofijas ielu, Līvānos un ir bīstama iedzīvotāju dzīvībai.

### IZDOD SAISTOŠOS NOTEIKUMUS

Dome izdeva saistošus noteikumus Nr.16 «Par nekustamā īpašuma nodokļa atvieglojumu piemērošanu Līvānu novadā 2012.gadā».

## Valsts varai nav izpratnes par reālo dzīvi laukos

### VIEDOKLIS

**Andris Vaivods,**  
Līvānu novada domes priekšsēdētājs

**Manuprāt, ministrus vajadzētu uz kādu mēnesi aizvest uz laukiem un ļaut viņiem tur padzīvot - pabraukt pa otrās kategorijas ceļiem, pa kuriem, vadājot skolēnum, tiek lauzti jaunie Sveices autobusi, pasēdēt kādā vietējā kafejnīcā, parunāties ar cilvēkiem. Ticiet man, ministrijās bez viņiem pa šo laiku nekas sliks nenotiktu, bet viņiem varbūt rastos priekšstātrs par to, kas un kā jādara.**

Iedzīvotāju skaita samazināšanās reģionos pēdējos desmit gados, kas ir pārsteigusi pat vislielākos optimistus, ir uzska-tāmās centrālās varas pēdējos gados reģionos īstenotās politikas rezultāts, kad par reģionu līdzsvarotu attīstību tīcis vien ru-nāts, galvenokārt pirms vēlēšanām, bet faktiski ekonomiskā politika, tostarp līdzekļu sadale un nodokļu politika, bijusi pretrunā reģionu interesēm.

Bez reģionu attīstības pēdējos gados valstī nepieciešamajā līmenī nav risinātas daudzas no pietras problēmas. Tādēļ esam tur, kur esam, bet valdība un Saeima joprojām turpina cīnīties ar šo problēmu izraisītām sekām, nevis tie, kas nevēlas piepūlēties, bet ļoti labi zina savas tiesības.

Nedrīkst piemērot arī vienādu aplikāciju ar nodokļiem lauku uzņēmējam un viņa Rīgas kolēģim, jo viņu iespējas ir atšķiri-gas. Ja mēs negribam, lai no lauku rajoniem aizbrauc visi spe-ciālisti, viņiem jānodrošināta piemaksas vai nodokļu atlaides. Ir nevis jālegalizē kontrabanda (tas ir nozīgums), bet jādod "za-lā gaisma" mazajam un vidējam biznesam laukos, lai tas nodro-šinātu ar darba vietām iedzīvotājus un lai cilvēkiem darba meklējumos nebūtu jātatāj savas mājas.

Mums Dievs devis labu, skaistu zemi izdevīgā vietā, kuru prātīgi apsaimniekojot mēs varētu pabarot gan sevi, gan citus.

Diemžēl, kaut vai dalot to pašu EŠ finansējumu, domātās tiek par ūdensgalvu Rīgu, dažām citām lielākajām pilsētām un kār-tejo reizi tiek aizmirstas par laukiem.

46.punktā noteiktajā kārtībā – nākamajā dienā pēc to parakstīšanas un tiem jābūt brīvi pieejamiem pašvaldības domes ēkā, pagastu pārvāldēs un tie publicējami pašvaldības interneta vietnē: [www.livani.lv](http://www.livani.lv).

3. Nekustamā īpašuma nodoklis par zemi 2012. gadā atsevišķi par katru zemes vienību, ja nemanās nekustamā īpašuma lietošanas mērķis, nedrīkst pārsniegt iepriekšējam taksācijas gadam aprēķināto nodokļu apmēru (neņemot vērā atvieglojumus) vairāk kā par 25 procentiem.

4. Šo noteikumu 3. punktā noteikto nodokļu apmēra pieauguma ierobežojumu nepiemēro, ja aprēķinātais nodoklis ir mazāks par 5 latiem.

5. Šo saistošo noteikumu 3. punktā noteiktās nodokļa apmēra pieauguma ierobežojums neattiecas uz nodokļa aprēķ

## Referendums būs

**Ginta Kraukle,**  
Līvānu novada vēstis veidotāja

### 18.februārī Latvijā notiks referendumšs, svarīgākais, kāds piedzīvots.

Vai jūs savus draugus šķirojat pēc principa: latvietis/krievs? Es nē. Maniem bērniem bija vislabākā auklīte, kādu var vēlēties, — mīla, čakla, laipna, godīga, dzīvesgudra. Vectiņiece. No krievu ģimenes.

Beidzot sācis snigt, un manas 5-stāvu mājas sētneicei (loti laba sētneice, par ko viņu loti cienu) palīgā ar sniega lāpstī dodas viņas vīrs. Viņi abi ģimenei runā krieviski. Ari es ar viņiem pagalmā runāju krieviski. Saasevināmies, pārmijam pāris vārdu par laika apstākļiem un tā...

Uzskatu, ka krievu valoda ir loti skaista, melodiska, bagāta. Tāpat kā jebkura cīta valoda, kuru cilvēks pārvērt. Katra valoda ir bagātība, ko cilvēkam nevar atņemt.

Ar to vēlos pateikt, ka mēs — vienkārši tauza — iekādienā nešķirojam viens otru. Mums nav, ko dalit. Mums nav, par ko strīdēties. Mums nav par ko plēsties referendumu sakārā. Tāpēc — tikai mieru! Referendumšs ir politiku aprobēžotāns un tuvredzīgās darbības sekas.

Tomēr jāizšķiras būs mums, kā balsot. Man liekas svarīgi pateikt tikai dažas lietas. Pirmkārt, nedrīkst nostāties latvieši pret krieviem. Jo mums nav nekas jādala. Ir jāsaprot, ka viena lieta ir krieviskā/latvisķa identitāte — atšķirīgā kultūra, izpratne par lietām,

tradīcijas — tā mums iedota līdzī katram no savas tautas.

Bet otra lieta ir valsts valoda (valsts varas valoda) — tas ir valsts simbols. Tāpat kā valsts karogs vai himna. Latvijas valsts simboli ir latviesu valoda, Latvijas karogs un Latvijas himna. Un to neviens nedrīkst atņemt vai apdraudēt. Tāpat kā Krievijas valstīj nedrīkst atņemt tās valodu, karogu un himnu.

Pretendēt uz valsts varas valodu, tas nozīmē pretendēt uz varu valstī.

Ikvienam, kas balsos, jāsaprot, ka valoda ir valsts varas jautājums. Ja kritis šī barjera (valsts valoda), tad pārējās (ekonomiskā (finansu) vara/politiskā vara) ir tikai laika jautājums.

Kāpēc latviešiem jābalso pret, ir skaidrs. Bet kāpēc krieviem būtu jābalso pret?

Tāpēc, ka zaudētāji tad būs ari krievu cilvēki Latvijā un Latvijas krievu politi. Bijušajā PSRS dzīvo 250 miljoni krievu valodā rūnājošo (kas nav pat krievi, bet trešā etnosa pārstāvji) no Kazahstānas, Azerbaidžānas u.c. valstīm). Pie krievu valodas kā valsts valodas vienīšis 3. etnoss — Latvijā iebrakuši lielā (loti lielā!) skaitā. Viņi iebrakuši savu kapitālu, noīeta tirgīem, saviem resursiem un sakariem. Viņi sev līdzi atvedis savu vidussķiru ar labu izglītību, kas te — Latvijā brauks ne jau ekonomiku celt — bet gan kontroleit un pārvadīt.

Mēs — tostarp gan krievi, gan latvieši — vienīni būsim tikai kalpi, nekas vairāk. Ja kāds Latvijā domā, ka šejiens, vienal-

ga — latviešu vai krievu, intereses tur, aiz Austrumu robežas kādam ir svarīgas, tad viņš loti maldās. Ienācējiem ir un būs svarīgas tikai viņu intereses. Un kapitāls, kas te iepļūstu, pat nebūtu krievu kapitāls un pat ne kristiešu kapitāls. Jo Latvija ir tikai sīks puteklītis pasaules ekonomiskajā kartē. Latvija svešajiem ir vajadzīga tikai kā placdarms, lai iekļūtu Eiropas Savienības tirgos un Stasbūras gaiteņos.

Uzskatu, ka šī situācija prasa skaidru viendokli, ko vajadzētu paust gan prezidentam, gan politiķiem, gan sabiedriskajiem medijs. Es savu izvēli jau esmu izdarījusi — balsošu pret krievu valodu kā otru valsts valodu. Tas ir mans pilsona piēnākums un atbildība pret savu valsti, saviem senčiem un pret tām paaudzēm, kas nāks vēl pēc manis. Lai man nebūtu kauns viņiem acis skatīties.

Bet tas man netraucēs apmeklētājam domē vai mūsu sētneici atbildēt krieviski. Jo tas ir cilvēcīgi! Un arī mūsu avīzīte turpinās iznākt bilingvāli (latvisķi + krieviski) nevis tāpēc, ka mums to kāds liek darīt, bet tāpēc, ka gribam sarunāties ar jums visiem.

Mums visiem jāsaprot, ka referendumus nav par latviešu un krievu valodu. Tas pat nav par latviešiem un krieviem. Tas ir referendumus par to, vai mēs visi kopā — gan latvieši, gan krievi — paliekam saimnieki savā Latvijā, vai kļūstam par kalpiem lielajā tautu staigāšanā.

## Kā veicas lielo plānošanas dokumentu izstrādē?



EIROPAS SAVIENĪBA

IEGULDĪJUMS TAVĀ NĀKOTNĒ!

Novada iedzīvotāju un pašvaldības kopīgi paveiktais darbs (atcerieties aptaujas un sanāksmes!!!) — jaunā Attīstības programma — «nonākusi» finiša taisnē. Tuvāko mēnešu laikā Vides aizsardzības un reģionālās attīstības ministrija (VARAM) to skatīs Koordinācijas padomes sēdē. Sobrid top arī jauns teritorijas plānojums.

Eiropas Sociālā fonda projekta «Līvānu novada pašvaldības attīstības plānošanas kapacitātes paaugstināšana» ietvaros tiek izstrādāta «Līvānu novada pašvaldības integrētās attīstības programma 2012–2018» un tās Vides pārskats, kā arī «Līvānu novada teritorijas plānojums 2012–2024» un tā Vides pārskats, veicinot ilgtspējīgas attīstības mērķu sasniegšanu un dzīves kvalitātes uzlabošanos novada esošajiem un potenciālajiem iedzīvotājiem un uzņēmējiem, kā arī novada atpazīstamību un pievilcību tā apmeklētājiem un investoriem.

### FEBRUĀRĪ APSTIPRINĀS JAUNO ATTĪSTĪBAS PROGRAMMU

Attīstības programmas un tās Vides pārskata Gala redakcijas ir iestādāti atbildīgo institūciju atzinumos izteiktā precīzumā un papildinājumi, līdz ar to Attīstības programmu ar tās pielikumu Vides pārskatu ir iespējams virzīt tālākai izskatīšanai uz VARAM koordinācijas padomes sēdi, kas norisināsies februārī, un pēc tās abi attīstības plānošanas dokumenti tiks virzīti apstiprināšanai Līvānu novada domes sēdē.

### TERITORIJAS PLĀNOJUMS TIEK GATAVOTS IEDZĪVOTĀJU VĒRTĒJUMAM

2011.gada 22.decembrī Līvānu novada pašvaldībai tika ie-sniegtā izskatīšanai Teritorijas plānojuma 1.redakcija, un 2012.gada sākumā, pēc tā Vides pārskata 1.redakcijas izstrādes, tiks rikota abu dokumentu publiskā apspriešana (konkrēta informācija par publiskās un sabiedriskās (sanāksmes) apspriešanas norises laiku tiks publicēta pēc dokumentu pieņemšanas Līvānu novada domes sēdē). Teritorijas plānojuma materiāli un dokumenta izstrādes virzībai iedzīvotājiem ir iespējams sekot līdz tā izstrādātājā mājas lapā: <http://www.grupa93.lv/livani/>.

Ar informāciju par gaidāmajām aktivitātēm un dokumentiem var iepazīties arī Līvānu novada domes mājas lapas [www.livani.lv](http://www.livani.lv) sadalā PAŠVALDĪBA/SABIEDRĪBAS LĪDZDALĪBA.

Iesaistīties sabiedriskajā apspriešanā!

Teritorijas plānojums ir plānošanas pamatdokuments, kas ieteikmēs ikvienu novada iedzīvotājā dzīvi!

Plānotais projekta realizācijas laiks: no 2010.gada 21.decembra līdz 2012.gada 31.decembrim. Plānotās projekta kopējās izmaksas 52 360,00 LVL Eiropas Sociālā fonda finansējums (100%). Attīstības plānošanas dokumenti tiek izstrādāti Eiropas Sociālā fonda līdzfinansētā projekta «Līvānu novada pašvaldības attīstības plānošanas kapacitātes paaugstināšana» ietvaros (Darbības programma 2007.-2013.gadam: Cilvēkresursi un nodarbinātība; Prioritātes numurs un nosaukums: 1.5. Administratīvās kapacitātes stiprināšana; Pasākums: 1.5.3. Plānošanas reģionu un vietējo pašvaldību administratīvās un attīstības plānošanas kapacitātes stiprināšana. Aktivitāte: 1.5.3.2. Plānošanas reģionu un vietējo pašvaldību attīstības plānošanas kapacitātes paaugstināšana)

## Jaunais gads sācies cerīgi — dzimst bērni, slēdz laulības

Šī gada sākums, salīdzinot ar iepriekšējo, ir ražīgāks — dzimst bērni un jaunās ģimenes slēdz laulības. Kāds bijis 2011. gads mūsu novadā, «Līvānu novada vēstīm» pastāstīja Līvānu novada Dzimtsarakstu nodaļas vadītāja Marija Pastare.

### LAULĪBĀ AR ITĀLIETI VAI INDIETI

2011. gadā novadā noslēgta 51 laulība (t.sk. 1 Romas katoļu draudzē). Vairākumam tā ir pirmā laulība, taču pāri ir stājušies laulībā arī otru un trešo reizi. Rudens — kāzu laiks: visvairāk laulības reģistrētas augustā — 11 pāri. 2 laulības mūsu tautiešiem reģistrētas ar ārzemnieku (Itālijas, Indijas).

### ZELTA UN DIMANTA PĀRI — ATSAUCIETIES!

Līvānu novadā ir skaista tradīcija sveikt Zelta (50 gadi laulībā) un Dimanta (60 gadi) kāzās. Pērn Zelta kāzas sveiki 13 pāri (6 Līvānos, 1 Rožupes pagastā, 1 Rudzātu pagastā, 2 Turku pagastā, 3 Jersikas pagastā) un 1 pāris godināts Dimanta kāzas.

Zelta/Dimanta kāzas jāpiesaka pašiem jubilāriem (vai tuviniekiem) Līvānu Dzimtsarakstu nodaļā pa tālruni 65307261 vai domes ēkas 3.stāvā personīgi). Līvānu novada dome katram pārim piešķir 50 latu naudas balvu.

### SEPTINI DESMITI JAUNDZIMUŠO

Novadā 2011. gadā piedzimis 71 mazulītis (Jersikas pagastā - 4; Rožupes pagastā - 10; Rudzātu pagastā - 6; Sutru pagastā - 4; Turku pagastā - 8, Līvānu pilsētā - 39.

Meitenes 36, zēni — 35. Populārākie vārdi Aleksandrs, Deniss, Daniels; Ieva, Elīna. Retāk sastopamie vārdi — Zintis; Amēlija, Odrija, Sanija, Karlīna, Enīja. Pieciem bērniem vecāki likuši 2 vārdus: Andis Edijs, Gvido Zintis, Jānis Intars, Marika Evelīna, Mareks Aleksandrs.

### DVĪNU GADS

## Pašvaldības darbinieki papildina zināšanas



IEGULDĪJUMS TAVĀ NĀKOTNĒ

Līvānu novada pašvaldība šogad ievieš projektu «Eiropas Savienības fondu un citu ārvalstu finanšu palīdzības projektu un risku vadības kvalitātes uzlabošana Līvānu novadā» (Nr.1DP/1.5.2.2.3/11/AP-IA/SIF/042), kas palielinās to cilvēku loku, kas prot un spēj piesaistīt naudu, rakstot projektus.

### IEGŪST STARPTAUTISKU SERTIFIKĀTU

Divi Līvānu novada pašvaldības Plānošanas un attīstības daļas darbinieki ir ieguvuši IPMA starptautisko sertifikātu, citi turpina apmācības. Projekta ietvaros ir plānots veikt arī Līvānu novada pašvaldības darbinieku kolektīvās apmācības praktiskajā ES projekta vadībā ar priekšināšanām un publisko iepirkumu procedūru pielietošanā ES projekto.

### ANKETĒ DARBINIEKUS

Norisinās pētījuma «Projektu izstrādes un ieviešanas risku analīze Līvānu novada pašvaldības projektos» izstrāde.

Ir veikta situācijas analīze, vajadzību un risku izpēte pašvaldības projektos t.sk. 2 anketu veidu izstrāde, kuru aizpildīja 33 pašvaldības darbinieki un 20 pašvaldības iestāžu darbinieki.

Turpmākās aktivitātēs: pētījuma rezultātu apkopošana un pārskata izstrāde (pētījumā jāpiedāvā projektu risku kvalitatīvas vadības modelis, kas piemērots tieši Līvānu novada situācijai); apmācību plāna izstrāde ar darbiniekiem nepieciešamajiem mācību modu-

liem (tēmām) atbilstoši pētījuma rezultātiem.

### BŪS ROKASGRĀMATA

Norisinās publikācijas «Praktiskā rokasgrāmata Eiropas Savienības fondu un citu ārvalstu finanšu palīdzības projektu kvalitātes un risku vadības kvalitātes uzlabošanai Līvānu novadā» izstrāde.

Izveidoti informācija par Līvānu novada domes pieredzi ES projektu vadībā un vēlamajiem uzlabojumiem; uzsākta rokasgrāmatas izstrādei nepieciešamo normatīvo aktu un informatīvo materiālu apkopošana un rokasgrāmatas sākotnējās struktūras izstrāde.

Turpmākās aktivitātēs: plānota publikācijas prezentācija un apmācības seminārs 50 dalībniekiem, kā arī 2 jaunu pašvaldības mājas lapas sādaļu izstrāde:

- 1) «Zināšanu krātive»;
- 2) Testa forma projekta idejas pārbaudei, ar 12-15 jautājumiem.

### VEIDOS SADARBĪBAS TĪKLU

Februāri sāksies Sadarbības tīkla izveide sociālo pakalpojumu uzlabošanai Līvānu novadā un EKD modeļa izstrāde:

- tīkšanās ar Sociālā dienesta darbiniekiem un pārējiem sociālo pakalpojumu sniedzējiem Līvānu novadā ar mērķi apzināt esošo situāciju sociālo pakalpojumu jomā Līvānu novadā, katras iesaistītās iestādes, institūcijas un organizācijas (t.sk. NVO) pakalpojumu specifiku, iespējas un traucēkļus darbības uzlabošanai;

- EKD (Enterprise Knowledge Development) modelēšanas seminārs «Sociālo pakalpojumu uzlabošana Līvānu novadā» 2 dienu garumā 15 dalībniekiem un EKD modeļa izstrāde;

- divu sociālo pakalpojumu uz

# Novada dzimšanas dienā

Ginta Kraukle,  
novada sabiedrisko attiecību speciāliste

**14.janvārī Līvānu novada Kultūras centrā notika Līvānu novada 12 gadu jubilejas pasākums, kurā piedalījās ap 300 pašvaldības, tās iestāžu, struktūrvienību un kapitālsabiedrību darbinieku, viesu un domes deputātu.**

Līvānu novads tika izveidots 2000.gadā, kad, pamatojoties uz Ministru kabineta noteikumiem Nr. 411 «Noteikumi par Preiļu rajona Līvānu novada izveidošanu», uz pirmo jaunizveidotā Līvānu novada domes sēdi sanāca kopskaitā 25 deputāti no toreizējās Līvānu pilsētas domes un Rožupes un Turku pagastu padomēm.

Divpadsmit gadus pēc novada dibināšanas Līvānu novads ir 25. lielākais novads Latvijā pēc iedzīvotāju skaita ar vairāk kā 14 000 iedzīvotāju. Tājā apvienojušies pieci pagasti (Rožupes, Turku, Sutru, Jersikas, Rudzātu) un Līvānu pilsēta. Līvānu novada pašvaldība – tas ir ne tikai kompakts un efektīvs domes administratīvais aparāts, bet arī vairāk kā 20 pašvaldības iestādes, trīs pašvaldības uzņēmumi un virkne struktūrvienību, kas nodrošina pašvaldības funkciju izpildi un pakalpojumu sniegšanu iedzīvotājiem.

12 gadu jubilejas pasākumu ievadīja simbolisks atskats uz aizvadīto 2011.gadu, kurš sākās ar elektroenerģijas krīzi, kad Līvānu pilsēta un novads sasalstošā lietus dēļ vairākas dienas periodiski palika bez elektrības, nodarot zaudējumus iedzīvotājiem un pašvaldībai.

**Līvānu novada domes priekšsēdētājs Andris Vaivods**, atklājot pasākumu, uzsvēra: «Cilvēks norūdās grūtībās. Jābūt gataviem arī šādām situācijām. Taču gads kopumā aizvadīts veiksmīgi: gan uzsākti, gan pabeigtī nozīmīgi būvniecības projekti, novadu apmeklējuši ASV un Baltkrievijas valstu vēstnieki, zemkopības, ekonomikas, labklājības, vides aizsardzības un reģionālās attīstības ministri, novadam bijis sava Latvijas Lepnumis, bijušas domes sēdes visos novada pagastos, pilsēta atzīmēja 85.gadu jubileju, iedzīvotāji balsoja par skaistāko strūklaku.» Veiksmīgs gads bijis gan novada sportistiem, gan māksliniekim, arī novada pārvaldes aparāts strādājis efektīvi. «Ieviešanā ir ap 30 nozīmīgu infrastruktūras projektu. Ir iestrādes arī turpmākajiem gadiem. Par visu saņiegtu jāpateicas kopīgi un labi padarītam darbam visos līmeņos un struktūrās!» atzīna priekšsēdētājs.

Novadu veido cilvēki, katru organizāciju – tās darbinieki. Tieši tāpēc - lai pateiktos ikvienu līmeņa darbiniekiem - Līvānu novadā pirms 7 gadiem nodibināts apbalvojums «Gada darbinieks», kas lauj pateikties par godprātīgi padarītu darbu ne tikai vadītājiem, bet arī sētniekiem, pavāriem, skolotājiem, atslēdzniekiem, ārstiem un citu profesiju pašvaldības darbiniekiem, neatkarīgi no ieņemamā amata. «Ikviens darbs un amats ir



**Līvānu novadā, kuram šogad apritēja 12 gadi, jau septīto gadu svinīgi tiek sveikti «ikdienas varoņi» – iestādēs un uzņēmumos strādājošie novada iedzīvotāji. «Gada darbinieka» godā ne tikai priekšnieki, bet arī vienkāršie strādnieki, kuri reti nonāk skatuves starmešu gaismās un avīžu fotogrāfijās**

nozīmīgs un vajadzīgs. Un gandarijums darbinieku acīs, izskanot viņiem veltītiem cilindinošiem vārdiem, ir apliecinājums, ka šāds novērtējums cilvēkiem ir ļoti svarīgs. Ne vienmēr motivēt var tikai ar naudu, svarīga ir arī atzinība, kuras ikdienas steigā varbūt ir par maz,» pārliecināts **Līvānu novada domes izpilddirektors Uldis Skreivers**.

Par atpūtu gādāja mūziķi un teātra mākslinieki, bet pasākuma izdevumus, maksājot dalības maksu, sedza paši novada iestāžu un uzņēmumu darbinieki.

## Novada sporta Gada balvas p

(Sākums 1. lpp.)

Un tā, naudas balvas, saskaņā ar Līvānu novada 2005. gada 29. septembra saistošajiem noteikumiem Nr.12, saņēma: VJAČESLAVS GRIGORJEVS par piedalīšanos Latvijas pieaugušo izlases sastāvā Starptautiskās sacensībās, KRISTAPS BULMEISTARS par izcīnīto 1. vietu Eiropas junioru kikboksa čempionātā, LEONTĪNE VĪTOLA par izcīnīto 1. vietu Eiropas čempionātā telpās senioriem 400 m skrējenā, GUNĀRS-JĀNIS MĪKULIS par izcīnīto 2. vietu komandu soļojumā 5 km Eiropas čempionātā senioriem telpās, KĀRLIS MALCENIEKS – par piedalīšanos Latvijas izlases sastāvā Starptautiskās sacensībās frīsbījā, KRISTAPS MĀSĀNS - par izcīnīto 2. vietu Latvijas čempionāts daudzīcīnās, JURIS KRJUKOVS – par izcīnīto 1. vietu Latvijas čempionātā kikboksā, KASPARS PINČUKS – par izcīnīto 1. vietu Latvijas čempionātā kikboksā, ARTŪRS LALOVS - par izcīnīto 2. vietu Latvijas čempionātā kikboksā, JĀNIS JAUNUŠĀNS - par izcīnīto 2. vietu Latvijas čempionātā kikboksā, ARMANDS DALKA - par izcīnīto 3. vietu Latvijas čempionātā kikboksā, KRISTAPS KUDIŅŠ - par izcīnīto 3. vietu Latvijas čempionātā kikboksā, Rudzātu vidusskolas virves vilšanas komanda par izcīnīto 2.v. Latvijas virves vilšanas čempionātā, MĀRĪTE VILCĀNE par izcīnīto 1. vietu trīssolēkšanā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, ANNA IVBULE par izcīnīto 1. vietu pavasara krosā 2 km distancē 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, GUNTA JAUDZEMA par izcīnīto 1. vietu dambretē 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, VLADIMIRS POĻAKOVS par izcīnīto 1. vietu trīssolēkšanā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, ROBERTS MĀLNIEKS par izcīnīto 1. vietu 400 m skrējenā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, ARVĪDS ZEPS par izcīnīto 1. vietu pavasara krosā 2 km distancē 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, JĀNIS MĀSĀNS par izcīnīto 1. vietu lodes grūšanā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, MĀRĪTE VASILJEVA par izcīnīto 2. vietu 100 m 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, ZANDA SPŪLE-VILCĀNE par izcīnīto 3. vietu lodes grūšanā 48. Latvijas Sporta

Veterānu Savienības sporta spēlēs, JĀNIS VAŽNEVIĀCS par izcīnīto 2. vietu 400 m skrējenā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, JURIS LEBEDOKS par izcīnīto 2. vietu 60 m skrējenā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, JĀNIS KOKINS par izcīnīto 2. vietu disks mešanā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, VIJA MĀSĀNE par izcīnīto 3. vietu trīssolēkšanā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, MĀRIS LININĀS par izcīnīto 3. vietu 100 m skrējenā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, ARVILS BUŠMANIS par izcīnīto 3. vietu 1500 m skrējenā 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs, JĀNIS KLAUĀS par izcīnīto 1. vieta 48. Latvijas Sporta Veterānu Savienības sporta spēlēs volejbolā, VILIS KRIEVS par izcīnīto 3. vietu XI Baltijas valstu veterānu čempionātā galda tenisā dubultspēlēs, sieviešu basketbola komanda grupā 30+ par izcīnīto 2. vietu Latvijas maksibasketbola 19. čempionātā, RAIMUNDIS BEGINSKIS par piedalīšanos valsts izlases sastāvā Eiropas čempionātā ratiņbasketbolā, JOSIFS KOVĀCI kikboksa treneris, JĀNIS PINTĀNS virves vilšanas treneris, JĀNIS BARKĀNS par izcīnīto 1. vietu Latvijas Jaunatnes Olimpiādē tāllēkšanā, ALĪNA CAUNE par izcīnīto 4. vietu Latvijas Jaunatnes Olimpiādē 400 m skrējenā, ALĪNA POLIPARTOVA par 5. vietu Latvijas Jaunatnes Olimpiādē 400 m barjēskrējenā, SINTIJA STONKUSE un LAURA MELŅIKOVA par izcīnīto 4. vietu Latvijas Jaunatnes Olimpiādē pludmales volejbolā, VJAČESLAVS GRIGORJEVS vieglatlētikas treneris.

**2011. gada nominācijas:** Gada notikums - SPORTA KLUBA «SKITS» SPORTA ZĀLES ATKLĀŠANA. Balvu saņēma sporta klubs «Skits», Līvānu novada dome, SIA Līvānu kūdras fabrika, SIA Jēkabpils PMK.

Gada labākais treneris - IOSIFS KOVĀCI. Gada labākais sportists - KRISTAPS BULMEISTARS. Skrejošākā ģimene - PASTARU ĢIMENE (Rudzātu pagasts). Zelta mecenāts - SIA Līvānu KŪDRAS FABRIKA, BIEDRĪBA «SOCIĀLI POLITISKA NOVADA ATTĪSTĪBAS BIEDRĪBA «Līvāni», ZANDA SPŪLE-VILCĀNE par izcīnīto 3. vietu lodes grūšanā 48. Latvijas Sporta



Gada mecenāts - EDGARS LAZDĀNS. Gada sporta atbalstītājs - ANDRIS VAIVODĀS, AIJA USĀNE, ULDIS SKREIVERS. «Centīgākais» sportists - IVARS BIKAUNEKS. «Atdzimšana» sportā - ROBERTS MĀLNIEKS. Sportiskākā klase - RUDZĀTU VIDUSSKOLAS 12. KLASE. Goda treneris - JĀNIS AUZĀNS. Gada trenera izrāviens - VITA ŠKOLINA. Gada spēlejošais treneris - EDGARS CIMARS. Gada sporta skolotājs - ZANDA SPŪLE-VILCĀNE. Aktīvākā komanda - Z-LIGHT.

# pateicās darbiniekim

Šogad apbalvojumus GADA DARBINIEKS saņēma 34 cilvēki. JELENA MIHAJOVA - SIA «Livānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» juriskonsults. AINĀRS MUIŽNIEKS - SIA «Livānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» komunālās saimniecības iecirkņa strādnieks. MARIJA SPIDZĀNE - Livānu 1.vidusskolas tehniskā darbiniece, apkopeja. DAIGA BARKĀNE - Livānu 1. vidusskolas sociālā zinību un latviešu valodas skolotāja, Vecāku klubīna koordinatore. MARJA VAIODE - ārsta palīgs Rožupes pagastā. NATĀLIJA PIĻUŠINA - J.Graubiņa Livānu mūzikas un mākslas skolas Mūzikas nodaļas teorētisko priekšmetu pedagoģe. ZITA NEICGALE - J.Graubiņa mūzikas un mākslas skolas tehniskā darbiniece, sētniece Mākslas nodaļā. STANISLAVS KORSAKS - Sutru pagasta komunālās saimniecības vadītājs. ARTURS VILCĀNS - Jersikas pagasta pārvaldes vadītājs. JĀNIS ZNOTIŅŠ - Draudzes un Livānu pilsētas kapsētas uzraugs, ēku un apsaimniekojamās teritorijas pārzinis. GATIS PELEKIS - Livānu novada domes juriskonsults. MIKELIS BALTMĀNIS - Livānu novada domes Zemes ierīcības inženieris. LĪGA GEDUŠA - Livānu novada domes kancelejas sekretāre. ILGVARS OTĀNKIS - Livānu novada domes automašīnas/autobusa vadītājs. INĀRA PASTARE - MEIKALIŠA SIA «Livānu slimnīca» aprūpes nodaļas ārste, ģimenes ārste. JANĪNA PŪGA - Sutru pamatskolas skolotāja. ILGA PEISENIECE - Livānu novada Izglītības pārvaldes vispārizglītojošo skolu speciāliste. INTA BOGDANOVIČĀ - Livānu novada bāriņtieses darbiniece. MAJJA JĀSINSKA - Rožupes pamatskolas deju kolektīvu vadītāja, skolas bibliotekāre. RUTA VILCĀNE - Rudzātu vidusskolas direktora vietniece izglītības jomā. JĀNIS PINTĀNS - Rudzātu vidusskolas sporta skolotājs. JEVGENIJS BUTORINS - Livānu bērnu un jauniešu centra deju studijas «Inter» vadītājs. AINA PUTNIŅA - pirmsskolas izglītības iestādes «Rūķiši» mūzikas skolotāja. PĀRSLA PABĒRZA - pirmsskolas izglītības iestādes «Rūķiši» mūzikas skolotāja. ANITA SVENCE - Livānu novada vakara (maiņu) vidusskolas direktora vietniece izglītības jomā, informātikas skolotāja. LIENE SURGUUNTE - Jersikas pamatskolas skolotāja. PĒTERIS SKREBELIS - SIA «Livānu siltums» katlumājas kontroles mērappārātu un automātikas elektrotaislažnieks. NATĀLIJA VĀRPSALIETE - Rudzātu speciālās internātskolas mājturības un tehnoloģiju, krievu valodas un literatūras skolotāja. VERA VOLKOVA - Rudzātu speciālās internātskolas medicīnas māsa. ANITA SKREBELE - STIKĀNE alternatīvās aprūpes pakalpojumu centra «Rožlejas» vadītāja līdz 2011.gada nogalei. VENERANDA ŪACKA - Livānu 2. vidusskolas medicīnas māsa. GUNTA PAUNIŅA - Livānu 2. vidusskolas latviešu valodas un literatūras skolotāja. MAJJA ANCĀNE - Jaunsilavas pamatskolas skolotāja. INITA PAEGLE - Latgales MAC kultūras tūrisma organizatora



«Cik daudz mūsu novadā lielisku speciālistu, atsaucīgu kolēgu, gādīgu vecāku un vienkārši - brīnišķīgu cilvēku,» priečājas Livānu novada domes priekšsēdētājs Andris Vaivods (no labās), priekšsēdētāja vietniece Aija Usāne, domes izpildīdirektors Uldis Skreivers un sabiedrisko attiecību speciāliste, apbalvojuma «Gada darbinieka» idejas autore un Novada jubilejas pasākuma vadītāja Ginta Kraukle

Foto Jānis Magdaļenoks

## asniegtas

Stabilā komanda - SIEVIEŠU MAKSIBASKETBOLA KOMANDA «LĪVĀNI». «Uzlecošā zvaigzne» - NIKITA BONDAREVS. Gada tiesnesis - VIKTORS PIŁŠČIKOVSKIS, JĀNIS BIKŠIS, MĀRTIŅŠ VUCENLAZDĀNS. «Māsiņa» - GUNTA DREIMANE. Gada «uzdrošināšanās» - INĀRA IVANOVA.

Brīvprātīgais darbs - LBL 2 KOMANDAS MENEDŽĒSANĀ - JURIS SNIKERS. Brīvprātīgais darbs - PRIVĀTPELDVIETAS SAKĀRTOŠĀNA UN UZTRĒŠĀNA - KULAKOVU ĢIMEENE.

ARTIM PLIVDAM - pateicībā par sadarbību sporta pasākumu organizēšanā. GINTAI KRAUKLEI - pateicībā par sadarbību sporta pasākumu atspoguļošanā. SIA «LĪVĀNU DZĪVOKĻU UN KOMUNĀLĀ SAIMNIECĪBA»-pateicībā par sadarbību sporta pasākumu organizēšanā.

Sporta sponsors 2011 SIA Z-LIGHT, SIA LĪVĀNU BIOĶĪMISKĀ RŪPNĪCA, z/s "ČIEKURIŅI", SIA MINOX, SIA PAULA-3, SIA RAUMA, SIA SALTUMS 3, SIA ADUGS, SIA "VAMARI L", SIA "DAUGULIS UN CO", SIA LĪVĀNU MĀJAS UN LOGI, AS LVM DIENVIDLATGALES MEŽSAIMNIECĪBA, I.U. CIPRESE, SIA MELIATORS, SIA "LĪVĀNU SILTUMS", AV MOTORS, z/s "MEŽA MĀJAS", Marika Rudzīte-Griķe.

Līvānu novada domes paldies rakstus par veiksmīgu sadarbību un atbalstu Līvānu novada sporta pasākumu norisē saņēma: Turku, Rožupes, Rudzātu, Jersikas, Sutru pagasta pārvaldes.

Sporta klubi arī saņēma paldies rakstus: sporta klubs SKITS par veiksmīgu sadarbību, augstvērtīgiem sasniegumiem un Līvānu vārda spodrināšanu Latvijā un pasaule, basketbola klubs LĪVĀNI par veiksmīgu sadarbību un Līvānu basketbola tradīciju saglabāšanu, futbola klubs Līvāni par veiksmīgu sadarbību un neizsīkstošu aktivitāti futbola popularizēšanā, Līvānu veloklubam LIVELO par veiksmīgu sadarbību, sabiedrisko aktivitāti un atbalstu Līvānu novada sporta pasākumu norisē, Līvānu vieglatlētikas klubam LĪVĀNI un sporta klubam LĪDZĀS par veiksmīgu sadarbību, augstvērtīgiem sasniegumiem un atbalstu Līvānu novada sporta pasākumu norisē.

Līvānu novada vispārizglītojošās skolas: Līvānu 1. vidusskola, Līvānu 2. vidusskola, Līvānu novada Vakara maiņu vidusskola, Rudzātu vidusskola, Rudzātu speciālā internātpamatskola, Jersikas pamatskola, Sutru pamatskola, Rožupes pamatskola, Jaunsilavas pamatskola, bērnudārzs «Rūķiši», Līvānu bērnu un jaunatnes sporta skola saņēma LOK dāvātos kalendārus.

Katrā nominants kā balvu saņēma Līvānu novada sporta kalendāru, kuru otro gadu sagatavoja Jānis Magdaļenoks.

Mums katram ir sava laika mašīna. Atpakaļ mūs ved atmiņas, bet uz priekšu - sapņi. Un ja mēs ticam, ka varam, mēs varam piepildīt savus sapņus!

## Novadā mācību olimpiāžu laiks

### Ilga Peiseniece

Līvānu novada IP  
vispārizglītojošo skolu speciāliste

### Janvāris un februāris ir aktīvs olimpiāžu laiks skolēniem un skolotājiem.

2011.gada nogalē jau notikušas pirmās šī mācību gada olimpiādes, tās ir: latviešu valoda skolām, kas īsteno mazākumtautību izglītības programmu, bioloģija, kā arī vācu valoda 10.-12.klasēm.

Labus rezultātus novada bioloģijas olimpiādē uzrādīja Matīss Zalāns no Jaunsilavas pamatskolas un viņš ir uzaicināts piedalīties valsts olimpiādē Rīgā, kura notiks 3 dienas no 26.-28.janvārim.

Janvārī jau notika vēstures olimpiāde 12.klašu skolēniem, darbi ir izvērtēti 1.vieta novada olimpiādē ir Jānim Bruģim no Rudzātu vidusskolas, 2. un 3.vieta ir Līvānu 1.vidusskolas skolēniem Ronaldam Glaudānam un Laurai Pastarei .

19.janvārī Līvānu novada Vakara (maiņu) vidusskolā notika pirmā apvienoto novadu (Līvānu, Aglonas, Preiļu, Riebiņu, Vārkavas) mūzikas olimpiāde, kurā piedalījās 30 skolēni no 6.-12.klasei. Šogad mūzikas olimpiāde valstī tiek rīkota pirmo reizi un pēc apkopotajiem olimpiādes rezultātiem no Līvānu novada uz 2.posmu Rīgā, kurš notiks 8.martā, tika izvirzīti Matīss Lojāns, Marta Vilcāne no Līvānu 1.vidusskolas un Brigita Mālniece no Rožupes pamatskolas.

20.janvāris bija nozīmīgs gan fizikas olimpiādes dalībniekiem, gan organizatoriem, jo pirmo reizi fizikas olimpiāde notika tiešsaistes režīmā. Šajā pilotprojektā skolēniem bija iespēja jau pirms olimpiādes caur interneta vietni risināt treniņuzdevumus un izmēģināt savas spējas. Olimpiādes dienā skolēni vienlaicīgi visā Latvijā pildīja fizikas uzdevumus internetā. Līvānu novadā olimpiādē piedalījās 23 skolēni no 9.-12.klasēm. Rezultāti tiks apkopoti valstī centralizēti, uz doto brīdi interneta vietnē [www.skolas.lu.lv](http://www.skolas.lu.lv) ir redzami tikai provizoriiskie rezultāti - katra skolēna darba individuālā analīze un provizoriisks punktu skaits.

Šogad valstī tiek organizēta krievu valodas kā svešvalodas olimpiāde. 25.janvārī dalību tajā pieteikuši 14 skolēni no 10.-12.klasēm. Olimpiādes dalībnieki tiek dalīti divos zināšanu līmeņos: pirmais līmenis (grupa A) - izglītojamie, kuri mācās krievu valodu kā svešvalodu no pamatskolas un kuru gimenē nerunā krieviski; otrs līmenis (grupa B) - izglītojamie, kuri agrāk ir mācījušies mazākumtautību izglītības iestādēs vai kuru gimenēs sarunvaloda ir krievu valoda.

30.janvārī uz latviešu valodas un literatūras olimpiādi pulcēsies 8.-9.klašu skolēni, bet jau 6.februārī 11.-12.klašu skolēni.

Matemātikas olimpiādē vispirms 3.februārī kopā nāks labākie 9.-12.klašu matemātikai, bet 17.februārī 5.-8.klašu skolēni.

9.-12.klašu skolēniem 6.februārī notiks olimpiāde ķīmijā, bet 10.-12.klašu skolēniem vēl ir iespēja piedalīties ģeogrāfijas olimpiādē 21.februārī un ekonomikas olimpiādē 24.februārī.

Valsts izglītības satura centrā ir iesniegti izvērtēšanai arī 4 vides projekti, kurus sagatavojuši: Māra Magdaļenoka - Līvānu 1.vidusskola, Anda Batarāga - Rudzātu vidusskola, Astra Veigure un Daniels Ancāns - Jaunsilavas pamatskola. Gaidīsim pozitīvu rezultātu!

Daugavpili tiek organizēta Latgales novada olimpiāde kulturologijā 10.-12.klasēm, uz kuru dodas arī Līvānu novada skolēni, tāpat arī labākie 9.klašu vēsturnieki piedalīsies II atklātajā Latgales novada olimpiādē Latvijas vēsturē.

Veiksmi visiem olimpiāžu dalībniekiem!



## Jaunsilavieši priecīgi par iekārtām

PROJEKTU LEZĪRĒŠANĀS  
EROPAS SAVIENĪBA  
ELFLA  
EIROPEĀLAIZMĀKINĀŠANĀS PĀRĀKĀ ATĀUCIJA  
ELFLA MĀRTIŅĀS LĀČĀKĀS

Janīna Usāre,  
projekta vadītāja

Jaunsilavas pamatskolā noslēdzies ELFLA Lauku attīstības programmas pasākuma «Lauku ekonomikas dažādošana un dzives kvalitātes veicināšana vietējo attīstības stratēģiju īstenošanas teritorijā» projekts «Kokapstrādes iekārtu uzstādišana Jaunsilavā». Tā attiecīnāmo izmaksu summa bija Ls 5000, publiskais finansējums - Ls 3750, 25% līdzfinansējuma sedza Līvānu novada dome.

Projekts deva iespēju iegādāties modernus kokapstrādes darbgaldus. Jauniegūtā virpa gandrīz nav salidzināma ar iepriekšējo, tā veicina vēlmi strādāt, mazina roku darbu, motivē izgatavot aizvien sarežģītākas lietas. Arī jaunās slīpmašīnas pielietojums jūtami uzlabo izstrādājumu kvalitāti, šo darbgaldu izmantoja pat visjaunākie interesenti. Formātripzāģmašīna ļauj sazāgēt plātņu materiālus, stacionārais vertikālais lentzāģis izzāgē sarežģītus lokus. Jaunās kokapstrādes mašīnas vilināja strādāt ne tikai stiprā dzīmuma pārstāvju, bet arī sievietes un meitenes.

Projekta gaitā tika izgatavoti paliktņi karstiem traukiem skolas ēdnīcāi un atslēgu piekariņi, ko diendienā izmanto visa 200 cilvēku kuplā skolas sāme, neskaitāmi suvenīri, svečturi, šķīvji pēc to autoru individuālajām vēlmēm un skicēm. Jaunās kokapstrādes mašīnas ir līdzējušas tapt Ziemassvētku brīnumam, kurš sagaida un pārsteidz ikvienu ienācēju skolā - krāsaini izgaismotu pili ar galmu, smalku karieti ar zirgiem. Idejas autori un arhitekti ir projekta pulciņa skolotājs Jānis Zvirbulis un vizuālās mākslas skolotāja Dace Zvirbule.

Skolas patriotiem šķiet, ka šī pils atgādina mūsu skolu.

Kā lielu pagodinājumu kokapstrādes pulciņš uztvēra lūgumu izgatavot suvenīrus Līvānu novada 12 audžuģimēm. Pēc nelielām pārdomām kā atbilstošākā dāvana tika izvēlēts svečturus Adventa laikam, tie tika pasniegti audžuģimenēm veltītajā pasākumā 28.decembrī.

Projektam atvēlētais laiks ir beidzies, taču darbs nepārtrūks - turpināsies gan aizsāktie darbi, gan dzims jaunas idejas un meistari.

## Pateicības

**Pateicamies visiem, kas skumju brīdī atbalstīja un bija kopā ar mums, visiem, kas dalīja mūsu sāpes, miļo vīru un tēti VLADIMIRU KULAKOVU mūžībā pavadot.**  
Sievie, bērni

**Izsaku pateicību Saeimas deputātam Jānim Klauzam par patieso ieinteresētību mūsu vajadzībās un sniegtu ziedoju mu Līvānu luterānu baznīcā šajos Ziemassvētkos.**  
Līvānu luterānu draudzes vārdā Dzintra Ušacka

## Rudzātu vidusskolas skolotāji veido interaktīvus mācību materiālus

Sandra Zalāne,  
Rudzātu vidusskolas skolotāja

Latvijas skolās pakāpeniski ienāk arvien jaunas tehnoloģijas, kas sola mācību procesu padarīt interesantāku un daudz interaktīvāku. Taču jauno tehnoloģiju mērķis ir netikai radīt aizraujošāku mācību procesu, bet arī atvieglo skolotāju ikdienas darbu. Lai jaunās tehnoloģijas tiešām klūtu par labu paligu stundu gatavošanā un vadīšanā, lie- la loma ir tālākizglītībai.

Rudzātu vidusskolas direktors Vladislavs Springis ir aktīvs jaunu tehnoloģiju ieviesējs skolā. Lai varētu kvalitatīvi strādāt ar šīm tehnoloģijām, skolotājiem ir jāiet laikam līdzi un jāmācās. Pateicoties Vl. Springim, kurš sazinājās ar valsts izglītības saturs centru un vienojās, ka pedagoģiem nebūs jāmēro tālais ceļš uz Rīgu vai Lielvārdu, lai apgūtu zinības, bet kursi piekt dienā vakaros un sestdienās notiks Rudzātu vidusskolā uz vietas. Decembri skolotājiem nedēļu nogales pagāja interesanti, saistoši un ikdienas darbam noderīgi. 24 stundu laikā bija iespēja iegūt gan iemaņas darbam ar interaktīvo tāfeli, gan arī pašiem pamēģināt veidot interaktīvos materiālus savām mācību stundām. Skolotājiem bija paveicies arī tajā ziņā, ka kursus vadīja lieliski pedagoģi un sava amata pratejī Māris Roga (Lielvārdes pamatskolas skolotājs un direktora vietnieks informātikas jautājumos) un Juris Erts (Preiļu Valsts ģimnāzijas IT centra vadītājs). Paldies viņiem par sapratni, iegūtību un atsaucību.



## Rudzātos labdarības akcija sirmgalvjiem un invalīdiem

Saiva Kuzule-Jansone,  
Ziemsvētku labdarības akcijas koordinatore

Jau trešo gadu biedrība «Sabiedriskais centrs Rudzāti» Ziemsvētkos sveica Rudzātu pagasta vecākos iedzīvotājus (80 gadus vecus un vecākus) un 1.grupas invalīdus.

Tradīcija sveikt Ziemsvētkos pagasta vecos ļaudis un 1.grupas invalīdus aizsākta 2009.gadā, realizējot projektu Hipotēku



Attēlā no kreisās: biedrības «Sabiedriskais centrs Rudzāti» valdes locekle Anna Vaivode un nule dāvanu saņēmusi Tekla Pastare, kas dzimus 1925.gadā. Autore foto

## Jersikas Madaliņas baznīcai būs jaunas ērģeles

Pēc Madaliņas draudzes iniciatīvas 9.janvārī Jersikas pagastā notika draudzes tikšanās ar Saeimas deputātu Jāni Klaužu un domes priekšsēdētāju Andri Vaivodu, ka pārstāv SP novada attīstības biedrību «Līvāni».

Baznīcai nepieciešamas ērģeles, ar šādu lūgumu draudze vēsās pie Saeimas deputāta rakstiskā, daudzu ticīgo, arī draudzes vecākā parakstītā vēstulē. J.Klaužs labprāt uzsklausīja jersikiešus un apņēmās arī palīdzēt, taču neslēpa izbrīnu, ka ticīgie vērsušies tieši pie viņa nevis pie saviem vietējiem priekštāvjiem no citām partijām, kuri tik aktīvi balotējās Saeimas vēlēšanās un saņēma pat krietni lielāku Jersikas iedzīvotāju atbalstu nekā Jānis Klaužs. Tagad pie varas ir tieši viņu pārstāvētās partijas, bet izrādās, ka no tām nekāda labuma pagasta laudīm nav bijis.

Viens šāds vietējais Jersikas priekštāvis, kas arī kandidēja iekļūšanai Saeimā, iepriekš bija kategoriski pret sadarbību ar «oligarhu pakalpiņiem», pie kuriem tika piesaistīta arī J.Klauža pārstāvētā ZZS. Solīja celt rūpīcas un citas labas lietas. Bet

nu principi aizmirsti, par rūpīcu būvi vairs nerunā un arī viņa paraksts rotā lūguma vēstuli, kas adresēta deputātam. «Šādi cilvēki nekautrējas vienlaikus lūgt palīdzību un «ar to pašu pildspalvu» rakstīt mani apmelojošas sūdzības dažādām iestādēm. Šīs draudzes locekļi gan nav ieradies, bet gribējās paskatīties acīs šīm cilvēkiem,» tikšanās laikā sacīja J.Klaužs.

Neskatoties uz politiku, Jānis Klaužs loti atklāti pauða savas sajūtas un izrunājās ar jersikiešiem, kā arī apsolīja, ka Madaliņas baznīcai būs jaunas ērģeles, par ko viņš parūpēsies. «Tas ir apsveicami, ka jūs darbojaties baznīcā, sakopjat to, ka dziedat korī, piesaistāt ticīgos. Es jūsu vajadzības noteikti atbalstīšu. Un ja mēs esam vienoti un nospraužam mērķus, tad arī izveidosim savu novadu gan laicīgi, gan garīgi labāku!»

## Sociālais dienests informē

- Atvieglojumi pacientu iemaksas un līdzmaksājuma kompensācijā, saņemot veselības aprūpes pakalpojumus, no 2012.gada 1.janvāra attieksies tikai uz trūcīgām personām, bet vairs neattieksies uz personām, kurām nebija trūcīgas per-

sonas statuss, bet kuru ienākumi uz katru ģimenes locekli pēdējo 3 mēnešu laikā nepārsniedz 120 Ls mēnesī vai sastādīja 120-150 latu mēnesī.

Šo divu kategoriju iedzīvotājiem izsniegtās izziņas ārstniecības iestādēs vairs nebūs jāuzrāda. Atbilstoši šīm izmaiņām veikti grozījumi 2006.gada 19.decembra Ministru kabineta noteikumos Nr.1046 «Veselības aprūpes organizēšanas un finansēšanas kārtība».

- Līvānu novada sociālais dienests sadarbībā ar Līvānu bērnu un jauniešu centru 2011.gada 28.decembri Līvānu novada kultūras centrā organizēja Ziemassvētku pasākumu audžuģimenēm «Enģeļu satikšanas». Pasākumā piedalījās audžuģimenes no dažādām Latvijas vietām, kuras audzina Līvānu novada bērnus.

## Panākumi mākslā

Jūrmalas Mākslas skolas organizētajā XI starptautiskajā vizuāli plastiskās mākslas konkursā «Es dzīvoju pie jūras» J. Graubiņa Līvānu Mūzikas un mākslas skolas, vizuāli plastiskās mākslas nodalas audzēknis Māksims Zaharevičs (sk. Solvita Cīrule) ieguvis atzinību. Apsveicam!

# Līvānu novada Vides pētnieki Horvātijā



**Raivis Pauniņš,**  
Comenius projekta dalībnieks,  
Līvānu 1.vidusskolas 9.b klases skolnieks

## Aizvadītā gada nogalē Līvānu 1. vidusskolas Vides pētnieku pulcīnš Comenius projekta ietvaros apmeklēja Horvātiju.

Viss aizsākās 2003.gadā, kad Līvānu 1.vidusskola tika izveidots Vides pētnieku pulcīnš. Mēs ar draugiem, skolotājas Regīnas Stikānes vadītā, veicam dažādus pētījumus - nemanūdeni no upes un mērām pH līmeni tajā, ūdens elektrovadīspēju, ūdens temperatūru un arī skābekļa daudzumu ūdeni.

Pētījums tiek veikts jau piekto gadu, esam līderi Latvijā ievadīto datu daudzuma ziņā, tāpēc 2011.gadā iesaistījāmies Comenius projektā «Skolēnu klimata izpētes kampaņa».

Šajā Comenius projektā skolu grupas, zinātnieki un studenti Eiropā veic klimata izpētes pasākumus. Pētniecība paredzēta no 01.09.2011. līdz 31.08.2013. Šādā veidā skolēni un studenti būs orientēti zinātnē un būs reāls palīgspēks zinātnieku aprindām.

Comenius projektā piedalās 12 skolas no 9 Eiropas Savienības valstīm: Latvijas, Igaunijas, Niderlandes, Itālijas, Horvātijas, Ungārijas, Vācijas, Norvēģijas un Čehijas. Skolu dalībnieki ir sadalītas 2 darba grupās: aerosolu (gaisa pētniecība) un fenoloģijas (augu attīstības pētniecība). Līvānu 1.vidusskolas komanda ieinteresēti strādā aerosolu pētniecības darba grupā.

Comenius projekta ietvaros ir paredzētas 5 sanāksmes: 2011.g. novembrī – Horvātijā (mēs tur piedalījāmies); 2012.g. aprīlī – Ungārijā; 2012.g. septembrī – Nīderlandē; 2013.g. janvārī – Vācijā; 2013.g. maijā – Latvijā, Līvānu 1.vidusskola

Pirmā Aerosolu darba grupas sanāksme notika 19.-25. novembrī Horvātijas pilsētā Slavonski Brod. Uz Horvātiju mēs devāmies četrātā: mūsu skolotāja Regīna Stikāne, laborants Andrejs Kāršenieks un 9.b klases skolnieki - Raivis Pauniņš un Sandis Kārklis.

Mēs veicām dažādus aerosolu pētījumus un mērījumus, apguvām iemajas iegūtu datu ievadē, apstrādē un analizē, satelītu datu izmantošanā. Pārējie vides pētnieki piedalījās lekcijās par klimata pārmaiņu novērtēšanu, gaisa piesārņojumu, aerosolu ietekmi uz cilvēku veselību un uzvedību. Sanāksmes laikā notika web-konference ar fenoloģijas grupu Ungārijā.

Horvātijā mēs iemācījāmies daudz par aerosoliem, uzzinājām, ka saules stari globālās sasilšanas un ozona slāņa dēļ nonāk līdz zemei un kaitē visai dzīvajai dabai. Mēs uzzinājām, ka aerosolu pētījumi ir jāveic, lai iegūtos datus nosūtītu zinātniekiem, kas tālāk tos apkopos un varēs sīkāk izpētīt. Vienīgā problema ir tā, lai pētītu aerosolus, ir nepieciešama saules gaisma, bet Horvātijā sauli mēs tā arī neieraudzījām, tādēļ mums nācās vairāk zināšanas un prasmes paplašināt teorētiski, bet mēs ceram, ka nākamās tikšanās rezē Ungārijā saules būs vairāk un mēs varēsim darīt arī kaut ko praktiski!

## Jaungada pasākumi Līvānu 2.vidusskolā

**Ināra Bojāre,**  
Līvānu 2.vidusskolas bibliotekāre

Ziemassvētki un Jaunais gads ir milākie no gadskārtu svētkiem, it īpaši bēriem. Tāpat kā citās skolās, ari Līvānu 2.vidusskola pie eglītes pulcējās gan jaunāko, gan vecāko klašu skolēni, vecāki un skolotāji. Par to, lai viss izdots, gādāja skolotājas Žanna Lukašenka, Inese Upīte un klašu audzinātāji.

Sākumskolas pasākumu jau otro gadu vadīja vecāko klašu skolēni. Pieredzējušākās svētku vadītājas Elinu Možajevu, Irēnu Možajevu un Alīnu Vasiljevu pilsētas iedzīvotāji pazīst kā skolēnu mācību uzņēmušma «Pasaka» organizatores. Šogad viņas iejutās Vinnija Pūka, Siventiņa un Sniegbaltītes lomās pieaicinot Pūci (Marinu Skorodumovu), Ēzelīti (Viktoriju Dzirko), Salatēti (Vladislavu Pavlovu) un Mazo Raganīnu (Renāti Mihailovu).

Karnevalā uz skatutes dūca bitītes, Zvaigžņu skaitītājs pārskaitīja zvaigznes, dziedāja un dejoja raganījas un citi iemīļoti varoņi. Piepildījās Ēzelīša sapnis pabūt Āfrikā. Vienīgais skumjais notikums atgadījās ar Pūku. Lidojot uz karnevalu, viņam ceļā pazuda pustuks medus podiņš ar veseliem trīsdesmit astoņiem pilieniem medus! Kā vienmēr, viņu nomierināja Siventiņš, bet Sniegbaltītes un Salatēva ierašanos nespēja aizkarvēt pat Mazā Raganīņa. Vecāki bija ne tikai aktīvi pasākuma apmeklētāji, bet arī krāšno kostīmu modelētāji un darinātāji.

Skolēni viņus iepriecināja ar labām sekmēm un citiem labiem darbiem. Velora Garkina un Ksenija Pavlova no 2.a klases un Elīna Gailē, Ksenija Anifonova un Anna Sokolova no 2.b klase mācās uz izcili, bet deviņdesmit diviem skolas skolēniem ir izteikta pateicība par labām un izcīlām sekmēm. Arī šī gada skolēnu mācību uzņēmuma daļībnieki 10 klases skolēni Deniss Grigorjevs un Jānis Voitīns sekmīgi piedalījušies Junior Achievement organizētajā Nacionālajā Ziemassvētku SMU gadatirgū Rīgā. Viņus pasākumam sagatavoja skolotāja Jevgenija Golubeva.

Bez tradicionālajām sniegpārslīņām un eglītēm skolu rotā Ziemassvētkiem un Jaunajam 2012. gadam veltīta sienasavīžu parāde. To noformēšanai 7.klase izmantojusi apsveikuma kartītes. 3.klase vienkopus sapulcinājusi rūķišus un savākusi Ziemassvērku dāvanu zābacīņus. 8.klases Ziemeļbriedis vecgada vakaram atnesis spožākās zvaigznes, baltāko sniegu un, gaišāku par svecītēm eglītē, cerību prieku sirdi. 1.a un b klases mīlestības, veiksmes, veselības, panākumu, zināšanu, laimes un labklājības vēlējumus ierakstījušas eglītes rotājumos.

6.klase Ziemassvētku apsveiku mu uzticējusi Pūkim. 11.b klases Pūkis aicina Salatēti aiznest rūpes uz sniega valstību, bet atnest veiksmi un veselību. Tāpēc 9.klases Salatētis dāvanu maisā ielicis laimi un bezrūpību. Savukārt, 5.klases Ziemassvētku vecītis ieradies no Anglijas ar vēlējumiem angļu valodā. Viņam pievienojas 11.a klase novēlot laimi desmit valodās, bet katrs 2.b klases skolēns uzrakstījis Ziemassvētku dzejolīti.

12.klases skolēni apzinās savu pieredzi Latvijai un Līvānu 2.vidusskolai, kura saņemusi arī J.Graubiņa mūzikas un mākslas skolas vizuāli plastiskās mākslas nodalas apsveikumu plakāta veidā, kas lieliski iederas sienasavīžu parādē. Tāpat 10.klases skolēni savai mīļajai skolai no sveču liesmām un eglīzu zaru smaržas vēl:

LAI PIEPILDĀS!

## Tavam garam un dvēselei

**Arturs Mozga,**  
Līvānu Romas katoļu draudzes priesteris

### KUNGA PREZENTĀCIJAS SVĒTKI UN SVEČU DIENA

Pēc Baznīcas liturgijas katoli 2. februāri svin Kunga priekšā stādišanas jeb prezentācijas dienu, jo šajā dienā Baznīca mums liek atcerēties, ka Vissvētākā Jaunava Marija, izpildīdama šķistišanas likumu, ir stādījusi savu Dēlu Dieva priekšā.

Mozus likums noteica visus pirmdziņtos zēnus upurēt Dievam. Šo rituālu veica 40. dienā pēc bērna dzimšanas, pateicoties Kungam par Izraēla pirmdziņto dzīvības saudzēšanu. Evaņģēlijs stāsta, ka pēc attiecīgā laika mazais Jēzus ir nests uz Jeruzalemi, «lai Viņu stādītu Kungam priekšā, kā ir rakstīts Kunga likumā... Jeruzalemē dzīvoja kāds cilvēks, vārdā Simeons. Viņš bija saņēmis no Svētā Gara atklāsmi, ka nemiršot, iekams nebūšot redzējis Kunga Svaidito. Kad vecāki ienesa Bērnu Jēzu, lai izpildītu pie Viņa bauslības priekšrakstus, viņš nēma to uz savām rokām, slavēja Dievu un sacīja: Tagad atlaid, Kungs, savu kalpu mierā, kā Tu to esi sacījis, jo manas acis ir skatījušas Tavu pestīšanu, ko Tu esi sagatavojis visām tautām: Gaismu pagānu apgaismošanai un slavu Tavai Izraēla tautai.» (sal. Lk 2,22-32).

Šajā dienā kopā ar Simeonu mēs pateicamies Dievam, kurš ir izgaismojis visas cilvēces nākotni un devis mums cerību. Jēzus saka ikvienam tīcīgajam: «Es esmu pasaules gaisma.» (J 8,12).

Baznīca, apzinādamās, ka Pestītājs ir pasaules Gaisma, šo domu cenšas iedzīvināt tīcīgajos ne tikai ar savu mācību, bet arī ar tādiem līdzekļiem, kā sveču svētīšanu 2. februāri un sveču iedzedzināšanu svarīgos dzīves brīžos, kad piesaucam Dieva klātbūtni un palīdzību.

### SVEČU DIENA

2.februāri Līvānu Romas katoļu baznīcā Sv. Mise plkst. 9.00 - uzstādišana, tad Svētā stunda. Summa plkst. 11.30, pirms šīs mises svētī sveces un iet procesijā.

### SVĒTAIS BLAZIJS - DZIEDINĀTĀJS

Pabeidzis filozofijas un medicīnas studijas, Sv. Blažijs (IV gs.)

## Pateicības

**Paldies par atbalstu idejām mācību procesa modernizēšanai!** Līvānu 1.vidusskolas saime pateicas firmai «Z - Light» un personīgi Daumantam Pafrodam par radīto iespēju un palīdzību mūsdienīgu mācību līdzekļu iegādē.

Līvānu 1.vidusskola

Jersikas pagasta pārvalde pateicas labvēļiem, kas palīdzēja sarūpēt Ziemassvētku dāvanas Jersikas pagasta bērniem, iedzīvotājiem, kuri vecāki par astoņdesmit gadiem, 1.grupas invalidiem un Černobīļas avārijas sekūlikvidēšanas dalībniekiem. Paldies! SIA «Līvānu kūdras fabrika» un tās valdes priekšsēdētājam Pēterim Romanovskim, SIA «Z - Light» un vadītājam Daumantam Pafrodam, SIA «Mark In-

vest Latvia» un valdes loceklīm Ivaram Tobiasam, PKS «Upeslīči L» un valdes priekšsēdētājam Aivaram Ļaksam, SIA «Būve L» un Aivaram Spūlim.

Jersikas pagasta pārvaldes vadītājs Artūrs Vilcāns

Izsakām sirsnīgu paldies Līvānu 1.vidusskolas 2003.gada absolventam Raitim Kokinam par dāvinājumu matemātikas kabinetu aprīkojumam. Raitis uzdāvināja uzskates līdzekļi - lielformatā planšetes «Trigonometriskās funkcijas vienības riņķi». Paldies par labo grību un atbalstu savai skolai!

Elita Vaivode, Elga Sarnoviča,  
Līvānu 1.vidusskolas matemātikas skolotājas

## Afiša

LĪVĀNU NOVADA KC

**3.februāri plkst.19.00** Radošā apvienība DrKT piedāvā izrādi «Tūstes ar čemodānu fonā». Lomās: Akvelīna Līvmane, Juris Kalniņš. Bilešu iepriekšpārdošana Ls 1-3

**5.februāri plkst. 15.00** Līvānu novada teātra kopu skatē. Ieeja bezmaksas.

**4. februāri plkst. 18.00** Līvānu KC Līvānu 2. vidusskolas jubilejas koncerts.

**4. februāri plkst. 19.00** Līvānu 1. vidusskolā absolventu salidojums.

**11.februāri plkst. 17.00** Tautas deju un mūzikas kluba «Liesma» - TDA «Liesma», bērnu TDA «Dzirkstelite» un studijas «Dzirkstis» deju lielkoncerts. Piedalās: TDA «Silava», Rožupes vid. paaudzes deju kolektīvs «Rožupe». Biletes Ls 0,50. Plkst. 21:00 balle kopā ar grupu «Nakts ekspresis». Biletes Ls 2.

**12.februāri plkst. 14.00** Grupas Baltie lāči koncerts «Balto lāču ziemas pasaka». Bilešu iepriekšpārdošana Ls 3 - 4, pasākuma dienā Ls 5.

**17.februāri plkst.20.00** Šovs «Dziedi savai pilsētai». Biletes Ls 3, pasākuma dienā Ls 4.

**23.februāri plkst.14.00** Teātra izrāde bērniem «Pingvini nāk». Biletes Ls 1.

**24.februāri plkst.22:00** Jauniešu atpūtas vakars ar Dj Archix, Dj Raimonds un grupu «Transleiteri». Ls 1,50 galdīņu rezervēšana, bilešu iepriekšpārdošana, pasākuma dienā Ls 2.

### Sutru KN

**01.02.12.-29.02.12** T.C. 10.00 – 15.00 Dienas aprūpes centra «Saulessvece» izstāde. Ieeja bezmaksas.

**6.februāri plkst. 10.00** lekcija par tomātu audzēšanu. Tomātu šķirņu seklas.

**18.februāri plkst.13.00** Tikšanās ar žurnāla «Zinātnieks» redaktori Terēziju Laubi un dziedniekiem Ingu Dāboliņu un Jāzepu Kuncānu. Ieeja bezmaksas.

### Rudzātu SN

**10.februāri plkst. 22.00** Balle kopā ar «Nakts ekspresis». Bilete Ls 1,50, pēc plkst. 24:00 Ls 2.

### Turku SN

**5.februāri plkst. 14.00** Agates dienas dievkalpojums.

**11.februāri plkst. 22.00** Milestības balle – diskotēka «No sirds uz sirdi». Bilete Ls 1,50.

### Rožupes KN

**4.februāri plkst. 15.00** joku luga «Obi lobi jeb bāz vien maisā». Bilete Ls 2, bērniem vecākiem par 7g., pensionāriem Ls 1,50.

**16.februāri plkst.13.00** Radošā darbnīca «Uzzied ziedi». Dekoratīvā auduma piespraudes. Dalības maksa Ls 1.

**17.februāri plkst. 22.00** Valentīndienas groziņballe «IzPaudīsim, IzBaudīsim milestību» Mīlas balādes spēle grupa «Galaktika». Bilete Ls 2.

**23.februāri plkst. 13.00** «Zāļu tējas un pirts noslēpumi» lekciju vada Kristīne Šišlova. Dalības maksa Ls 1.

### Jersikas TN

**16.februāri plkst. 12.30** Tikšanās no cikla «Iepazīsimies» – «Latviskās zīmes». Ieeja bezmaksas.

**21.februāri plkst. 13.00** Metēndiena, tradicionālās Metēndienas rotaļas, konkursi un labāko masku apbalvošana pie Jersikas pamātskolas. Ieeja bezmaksas.

Viss satīts nu kamolā ciešā,  
Kur katrai dienai mezgls  
sietis.

Tā pavediens tīnies no dienas  
dienā,  
Līdz mūžības slieksnis  
sniegs.

/ M. Jansone/

Kad visbaltākā diena kļūst  
tumša un mūžībā aiziet tuvs  
cilvēks, izsakām visdziļāko  
lidzjūtību Irinai Antonovai,  
no MĀSAS uz mūžu  
atvadoties.

Senioru deju kopa  
«Rūžēņas»



Aizzib mūžs kā acumirklis,  
Garš kā dzīve mirklis šķiet,  
Bet starp mirklīem milestība  
Kā virs bezdibeņa iet.

Izsakām visdziļāko  
lidzjūtību Ivetai Silavai,  
TĒTI mūžībā aizvadot.

Turku Saieta nama kolektīvs.

### Turku pagasta bibliotēkas darba laiks

No 2012. gada 2. janvāra Turku pagasta bibliotēka apmeklētājiem atvērtā:  
Otrdien, trešdien, ceturtdiens, piektdien 9.00- 18.00,  
sestdiens 9.00- 13.00

**Svētdiena, pirmdiens brīvs.**

**Pārdod sienu. 3 tonnas.**  
Zeiliņa «Peiseniekos», Turku pagasts. Tālr. 29441072

**«GARŠĪGU, VESELĪGU UN  
DAŽĀDU ŠĶIRNU  
TOMĀTU AUDZĒŠANA»**  
6.februāri plkst. 10.00  
Sutru KN lekcija  
un sēku tirdzniecība.

**Lektore: ELGA BRAŽŪNE**

## ATVADAS NO TUVINIEKIEM

Sāpīgas atmiņas atstājis 2011. gada decembra mēnesis visiem, kuri Mūžībā pavadija savus tuviniekus.

Decembrī Līvānu novada Dzimtsarakstu nodalā reģistrēta miršana iedzīvotājiem: Donats Vaiša 1914. dzimšanas gads, Regīna Purviņa 1957.dz.g., Edmunds Mališevs 1973. dz.g., Makarijs Fjodorovs 1931. dz.g., Valentina Sergejeva 1931. dz.g., Venidikts Sadovskis 1933. dz.g., Marija Ļaksa 1934. dz.g., Jānis Birkmanis 1939. dz.g., Solijana Šulte 1947. dz.g., Vladimirs Kulakovs 1922. dz.g., Ludmila Piminova 1963. dz.g., Adele Bolude 1922. dz.g., Veronika Prikule 1953. dz.g., Roberts Vaivods 1933. dz.g., Pēteris Grigs 1959. dz.g., Velta Vetere 1939. dz.g., Aivars Ancāns 1956. dz.g., Antoņina Jagža 1924. dz.g., Elizabeta Pantoka 1923. dz.g., Jānis Gulbinskis 1936. dz.g., Valerijs Morozovs 1951. dz.g.

**Lai 2012.gads dziedē tuvinieku zaudējuma sāpes! Līvānu novada dome izsaka visdziļāko lidzjūtību piederīgajiem.**

Informāciju sagatavoja Līvānu novada Dzimtsarakstu nodala

## Piedzīmis bērniņš

Pagājušā gada decembri Līvānu novada Dzimtsarakstu nodalā reģistrēti jaundzimušie:

Vanesa, Markuss, Marika, Evelīna, Romāns, Enīja, Karlīna, Oskars, Nikita, Mareks Aleksandrs, Alekša, Vadims.

**Līvānu novada dome novēl mazulišiem augst stipriem, gudriem, veseliem. Vecākiem vēlam izturību, pacietību un mīlestību, savas atvasītes lolojot.**

### Līvānu novada būvvaldes izsniegtais būvatļaujas 2011.gada decembri

Līvānu novada pašvaldība sniedz sekojošu informāciju saskaņā ar Būvniecības likuma 7.pantu 5.punktu.

01.12.2011. – izsniegtā būvatļauja SIA «Rudzāts» – liellopu fermas jaunbūvei – «Birstalas» Vilcāni, Rudzātu pagasts, Līvānu novads.

08.12.2011. – Līvānu novada dome – administratīvās ēkas rekonstrukcijai – Stacijas iela Nr.2, Līvāni, Līvānu novads (Baltā māja).

08.12.2011. – SIA «International Investments» – Biogāzes rūpniecība ar 0,5 mw jaudas koģenerācijas elektrostacijai – «Vecgaipji», Turku pagasts, Līvānu novads.

14.12.2011. – SIA «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» – Līvānu užņemšanas pakalpojumu attīstība II kārtā – Līvānu pilsēta, Līvānu novads.

14.12.2011. – Osvaldam Pastaram – dzīvojamās mājas rekonstrukcijai – Jelgavas iela Nr.41, Līvāni, Līvānu novads.

20.12.2011. – Kurzemē 6. Vecticībnieku – dzīvojamās mājas rekonstrukcijai – Pumpuru iela Nr.8, Līvāni, Līvānu novads.

22.12.2011. – Vincentam Rūjukam – dzīvojamās mājas un saimniecības ēkas jaunbūvei – Jāņu iela Nr.13, Līvāni, Līvānu novads.

27.12.2011. – Longinai Salcēvičai – dzīvojamās mājas jaunbūvei – Mazā Fabrikas iela Nr.5. Līvāni, Līvānu novads.

27.12.2011. – Jurim Aizpurietim – pirts un šķūņa jaunbūvei – «Purviši» Turku pagasts, Līvānu novads.

27.12.2011. – izsniegtā būvatļauja Vinetai Brūderei – vasarnīcas jaunbūvei – «Rozmalas», Rožupes pagasts, Līvānu novads.

### Līvānu novada būvvaldes ekspluatācijā pieņemtās būves 2011.gada decembris

01.12.2011. – Valentīna Bogdanova – dārza mājas jaunbūve – «Mieži», Dubnas viensētas, Turku pagasts, Līvānu novads.

01.12.2011. – Biedriba «Cerības gaismā» – Jersikas Apskaidrošanas Pareizticīgo baznīcas renovācija – Jersikas, Jersikas pagasts, Līvānu novads.

09.12.2011. – Līvānu novada dome – daudzdzīvokļu māju un piebraucamo celiņu papildus darbi – Saules, Rīgas, Zālās, Raina, Žemgales, Avotu ielu kvartāls, Raina, Rīgas, Biedrības, Zālās ielu kvartāls un Rīgas, Kurzemes, Vecticībnieku, Daugavpils ielu kvartāls, Līvāni, Līvānu novads.

12.12.2011. – Līvānu novada dome – Lāčplēša ielas rekonstrukcija – Lāčplēša iela, Līvāni, Līvānu novads.

20.12.2011. – Līvānu novada dome – daudzdzīvokļu dzīvojamo māju iekšpagalmu un piebraucamo ceļu rekonstrukcija – Kurzemes 6, Vecticībnieku 17, Līvāni, Līvānu novads.

20.12.2011. – SIA «Zelta zeme» – kūdras pārstrādes ceha, pakošanas ceha un administratīvās ēkas jaunbūves – «Vāge», Rožupes pagasts, Līvānu novads.

29.12.2011. – Marianna Mitrevica – tehnikas novietnes jaunbūve – «Teikas», Vanagsils, Turku pagasts, Līvānu novads.

Informāciju sagatavoja Intis Svirskis, Līvānu būvvaldes vadītājs (65307272)



SIA «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» Rīgas iela 2b, Līvāni, Līvānu novads, LV-5316, tel.nr.: 27056601

### Projekta būvuzraudzības iepirkuma uzvarētājs.

SIA «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» informē, ka ir noslēgusies iepirkuma procedūra uz projekta «Ūdenssaimniecības pakalpojumu attīstība Līvānos II kārtā» Nr.3.DP./3.5.1.1.0/10/IPIA/VIDM/030-2 būvuzraudzības darbiem. Par iepirkumā uzvarējušo pretendētu tika atzīta personu apvienība SIA «REM PRO» & SIA «SWECO Lietuva». Noslēgtā būvdarbu uzraudzības līguma summa sastāda 28 300,00 LVL bez PVN.

Informējam, ka projekta «Ūdenssaimniecības pakalpojumu attīstība Līvānos II kārtā» ietvaros, dotaja posmā norisinās projekta administratīvās pārstrādes darbi un sagatavošanās darbi būvdarbu uzsakšanai.

Atgadīnām, ka šī projekta ietvaros Līvānu pilsētā tiek plānots veikt sekojošus darbus:

1) 3 esošo sūkņu staciju rekonstrukciju un noteķudeņu rezervuāra izbūvi, 2) 2645 m ūdensvada tīkla izbūvi, 3) 9780 m kanalizācijas tīklu izbūvi, 4) 4000 m spiedvada čaulošana.

Izbūvējot jaunos tīklus tiks vēl vairāk sakārtota Līvānu pilsētas vide un vēl lielākam pilsētas iedzīvotājā skaitam būs radīta iespēja piešķirtīgās pie pilsētas kanalizācijas un ūdens apgādes tīkliem.

Projekta «Ūdenssaimniecības pakalpojumu attīstība Līvānos II kārtā» līdzfinansē Eiropas savienība. Finansējuma saņēmējs šī projekta ietvaros ir SIA «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība». Projekta administratīvā, finanšu un tehniskās vadības uzraudzību nodrošina LR Vides Aizsardzības un Reģionālās attīstības ministrija

Leguldījums Tāvā nakotnē!



## Первый (или 91) раз: «Здравствуйте!»

Так вот получилось, что во многих домах газету «Līvānu novada vēstis» держите в руках первый раз, ведь в этом месяце впервые ее Вам принес местный почтальон.

С начала 2012 года у нас соглашение с предприятием Latvijas pasts, которое в третью среду каждого месяца доставит нашу газету жителям в Туркскую, Рожупскую, Ерсикскую, Сутрскую и Рудзатскую волости и частные дома города Ливаны. По обслуживаемым городом квартирам, также как и раньше газету будем распространять при помощи дворников. Поэтому, во-первых, большое, большое спасибо всем работникам почты и предприятиям Ливанского ЖКХ!

«Līvānu novada vēstis» – это изданное самоуправлением Ливанского края информационное издание, которое обеспечивает информационный минимум независимо от доходов человека, ведь газета бесплатная. Газета выходит уже 9 год и это 91 номер. А начали мы в 2003 году с газетенки на 4 страницы, которую размещали в разных магазинах г. Ливаны. Сегодня мы выросли в излюбленную и ожидаемую жителями газету (об этом свидетельствуют ваши звонки), где можно прочитать о происходящем именно в нашем крае. Также мы доступны и в версии интернета ([www.livani.lv](http://www.livani.lv)), и таким образом нас могут читать все земляки во всем мире, сохранив связь с родным краем.

К сожалению и самоуправление, и читатели газеты были не довольны распространением газеты. В свое время они были доступны в магазинах, затем пытались в распространение вовлечь столовиков, но волна возмущения не унималась, больше всего звонков было из села „Мы ничего не знаем, у нас нет информации о новостях, о том, какие мероприятия проходят, кто умер, кто родился. Сделайте что нибудь, чтобы и в деревне получать газетку!“ такие тексты приходилось слушать очень часто.

Обобщили опыт других самоуправлений, и в других местах ничего нового не придумали. Сейчас дума Ливанского края нашла более оптимальное решение – сотрудничество с латвийской почтой, и надеемся, что распространение газеты жителям улучшится! Почтовые услуги, конечно, связаны с конкретными расходами, но эти деньги точнее всего достигнут жителей в виде информации.

Внимание! В дальнейшем «Līvānu novada vēstis» будут выходить по конкретным дням – в предпоследнюю среду каждого месяца. С этого года в газете будут и цветные страницы.

Просим жителей привести в порядок (установить, если нет) почтовые ящики и установить их в удобно доступных для почтальона местах. В случае, если все-таки газету не получаете, сперва убедитесь, есть ли у Вашего места проживания официальное название или номер. К сожалению имеющиеся в системе адреса без названий домов система не опознает. Если это в порядке, а газету все равно не получаете, звоните в думу и информируйте «Līvānu novada vēstis» (653 07270, 29492184, 217 каб., ул. Ригас, 77, Ливаны).

Хотя мы и газета самоуправления, осмелиюсь надеяться, что мы не только формальный блотень, который перепечатывает статьи закона. Моя цель создать позитивное информационное пространство, подобрать, воодушевить, ведь не все же так плохо. Не умею и не хочу писать анонимным толпе людей, эти слова пишу именно и конкретно Вам, моему читателю. Человеку, который живет в Ливанском крае. В крае, который ему не безразличен. Хочется, чтобы каждая статья была обращена к Вам, ведь и о сложных вещах можно и нужно рассказать просто и легко.

Спасибо Вам, верные читатели! Спасибо моей коллеге Элите Матисоне и моим практиканкам Эвите и Китти, которые помогли ввести в систему несколько тысяч адресов, чтобы новая система могла бы работать. И спасибо руководству думы Ливанского края – председателю думы Андрису Вайдусу и исполнительному директору Улдису Скрайнерсу – за понимание, моральную и финансовую поддержку в работе информирования жителей!

Всем желая успехов и здоровья,  
Гинта Краукле,  
«Līvānu novada vēstis»

## Гордость своей школы, семьи и края



**Инеса Магдаленока,**  
замдиректор Ливанской  
1 средней школы

«Я горжусь тобой! Я горжусь вашей семьей!» – это те слова, которые чаще всего звучали на традиционном мероприятии по случаю окончания I учебного семестра – торжественном приеме у директора Ливанской 1 средней школы.

Под звуки праздничных песен, танцев и слушая о такой многообразной внешкольной деятельности учеников, чествовались родители и классные руководители, а 32 ученика получили Похвальную грамоту Ливанской 1 средней школы – Гордость.

Ученики, в табелях которых только 8, 9 и 10 баллов! Гордимся и

поздравляем! 1a класс (кл.рук. Сандрас Селадина) – Лайнэ Лауска (родители Айя Лауска, Эйнарс Муйжниекс), Мона Упенице (Эва Упенице, Эдгар Упениекс), Лиене Лиепнице (Сандра Крупко, Каспарс Лиепниекс), Элиас Орлов (Айга Орлова, Эрик Орлов). 2a класс (кл.рук. Анита Строде) – Эстере Краукле (Гинта Краукле, Гатис Крауклис), Неллиза Пфаффроде (Инга Пфаффроде, Артур Пфаффрод), Лайнэ Патриция Слица (Дайна Слица, Интарс Слиц), Иво Калниньш (Анита Калниня, Дайнис Калниньш). 2b класс (кл.рук. Анита Вуцина) – Айтис Гринберг (Алла Гринберга, Айгарс Гринберг), Артис Салминьш (Инга Салминя, Андрис Салминьш), Марта Вилцане (Лолита Зилемеле-Вилцане, Эвалдс Вилцанс). За класс (кл.рук. Лидия

Присягина) – Илзе Скутеле (Мария Скутеле, Роберт Скутелис), Линардс Дукальский (Гульнара Дукальска, Эдгар Дукальский). 3b класс (кл.рук. Анита Анцане) – Аните Сникере (Инга Звайгзне-Сникере, Юрис Сникерис), Монта Эвелина Ягжа (Азилита Ягжа, Янис Ягжа), Кристиан Яудземс (Инеса Яудзема, Янис Яудземс), Илмарс Штолцер (Винета Штолцере, Эдвин Штолцер). 4a класс (кл.рук. Сильвия Луде) – Лаура Карковска (Марта Карковска, Модрис Карковский), Агнис Тропс (Ласма Тропа, Андрей Тропс). 4b класс (кл.рук. Анна Каркли) – Патриция Бушмане (Диана Бушмане, Арвил Бушманис), Анита Липиника (Ванда Липиника, Петерис Липиникс). 5a класс (кл.рук. Дауга Баркане) – Синтия Поте (Индра Поте, Айгарс Потс), Аманда

Скутеле (Инара Скутеле, Янис Скутелис), Арвис Утнанс (Эдите Утнане, Янис Утнанс). 6b класс (кл.рук. Кристина Балоде) – Синтия Гринберга (Алла Гринберга, Айгарс Гринберг). 7a класс (кл.рук. Татьяна Полякова) – Арта Тропа (Ласма Тропа, Андрей Тропс), Оскар Лукстс (Лолита Лукста, Валдис Лукстс). 7b класс (кл.рук. Мария Рагинска) – Марта Анцане (Илзе Анцане, Леонид Анцанс). 8a класс (кл.рук. Инга Зилемеле) – Анна Скутеле (Мария Скутеле, Роберт Скутелис). 9b класс (кл.рук. Сандра Кривцова) – Лива Краукле (Гинта Краукле, Гатис Крауклис). 10b класс (кл.рук. Марита Бирзака) – Валт Штолцер (Винета Штолцере, Эдвин Штолцер). 12b класс (кл.рук. Элга Сарновича) – Еланта Гутане (Илона Гутане, Янис Гутанс).

## Вручены призы года спортсменам края



**Марите Вилцане,**  
организатор спорта  
Ливанского края

20 января сцена центра культуры Ливанского края уже в десятый раз стала пьедесталом почета, на котором сто-

яли только победители. Это означает, что прошедший год был хорошим годом добрых надежд и их надо продолжать воплощать и в этом Олимпийском году.

На самом большом спортивном мероприятии года участвова-

ли и поздравляли спортсменов два депутата 11 Сейма: Янис Клаужс и Иван Клементьев, который представлял Латвийский Союз ветеранов спорта и вручил почетные дипломы латвийских ветеранов спорта и памятные медали Янису Клаужсу, Владимиру Полякову и Вилнику Егерсу. В свою

очередь представители Екабпилсского спортивного центра Айва Якубовска и Байба Граса поздравили спортсменов нашего края за высокие достижения и пожелали продолжить начатое сотрудничество.

(Продолжение на 12 стр.)



## Утепленные здания позволяют экономить деньги



ВКЛАД В ТВОЕ БУДУЩЕЕ!

**Экономия средств от утепления зданий самоуправления значительна, - признает исполнительный директор думы Ливанского края Улдис Скрайверс. В целом это несколько десятков тысяч латов в год за счет отопления, которые теперь можно направить для более нужных целей. Позитивно, что из всех расходов только 6% надо было покрыть из бюджета думы или денег налогоплательщиков.**

Чтобы повысить энергоэффективность зданий самоуправления и улучшить качество жизни людей в Ливанах, с августа 2009 года дума реализовала проект «Повышение энергоэффективности зданий самоуправления Ливанского края». В рамках проекта была повышена энергоэффективность 7 важных зданий самоуправления:

1. Ливанской 1 средней школы;
2. начальной школы «Laimīnas» Ливанской 1 средней школы;
3. думы Ливанского края;
4. Ливанской 2 средней школы;
5. центральной библиотеки Ливанского края;
6. ДОУ «Pastariņi»;
7. Ливанской музыкальной школы им Е.Граубина.

В 2010 году утепляли Ливанскую 1 среднюю школу, начальную школу «Laimīnas» и здание думы Ливанского края. В мае 2011 года была завершена реконструкция здания центральной библиотеки Ливанского края, которая была начата в июле 2010 года, а в июле 2011 года работы по утеплению были закончены и в Ливанской 2 средней школе. В свою очередь, в октябре 2011 года новый и красивый вид приобрело здание ДОУ «Pastariņi», а в конце 2011 года работы по реконструкции были завершены и в здании музыкальной школы на улице Райна.

Общие расходы проекта 1 519 791,51, из которых допустимые расходы составляют 1 473 142,15 LVL, в т.ч., софинансирование ERAF – 1 252 170,83 LVL (85%), госдотации самоуправлению – 132 582,79 (9%) и софинансирование думы Ливанского края – 135 037,89 LVL.

Проект был реализован в рамках мероприятия 3.6.1.1. «Способствование центров развития национального и регионального значения для уравновешенного государственного развития» приоритета 3.6. «Полицентрическое развитие» программы деятельности ERAF «Инфраструктура и услуги».

Дополнительную информацию о структурных фондах ЕС можно получить: <http://www.esfondi.lv/events.php?id=1>

Информацию подготовил отдел Инвестиций и проектов думы Ливанского края. Тел.: +371 65307807

## Будут утеплять сельские школы нашего края



В конце 2010 года дума Ливанского края начала реализацию проекта «Повышение энергоэффективности зданий Рожупской, Ерсикской и Яуниславской основных школ Ливанского края», в результате которого в зданиях 3 образовательных учреждений расход тепловой энергии и энергии освещения будет сокращен по крайней мере на 60%, таким образом способствуя снижению выбросов углекислого газа, качеству природной среды и среды обитания человека на сельских территориях Ливанского края.

В рамках этого проекта до 1 декабря 2011 года было запланировано провести утепление огораживающих конструкций зданий Рожупской, Ерсикской и Яуниславской основных школ, и мероприятия по улучшению системы вентиляции и отопления.

Принимая во внимание возникшие дополнительные проектировочные работы, которые задержали реализацию проекта в установленные сроки, а также и то, что процедура закупки о проведении строительных работ была прекращена в связи с отсутствием финансирования, так как заявленные предложения в два раза превысили предусмотренные в проекте общие расходы строительства, в октябре 2011 года дума Ливанского края подала заявку в Латвийский экологический инвестиционный фонд (ЭИФ) о продлении сроков вступления проекта до 1 декабря 2012 года.

В начале января 2012 года было получено подтверждение от ЭИФ о продлении срока воплощения проекта до 1 декабря 2012 года.

Посредством этих работ дума Ливанского края привлечет финансирование со стороны (в размере 85%), чтобы максимально экономить средства бюджета.

Общие расходы проекта 469 200,00 LVL, из которых допустимые расходы 455 326,91 LVL, в т.ч., выделенное финансирование Финансового инструмента климатических изменений – 387 027,87 LVL (85%) и софинансирование самоуправления - 82 172,13 LVL.

Дополнительную информацию о ФИКИ можно получить: [www.varam.gov.lv](http://www.varam.gov.lv) и [www.lvif.gov.lv](http://www.lvif.gov.lv)

Информацию подготовил отдел Инвестиций и проектов думы Ливанского края. Тел.: +371 65307807

## Решения заседания думы

### СМЕНА РУКОВОДСТВА В «ROŽLEJAS»

Дума рассмотрела заявление от 5 декабря 2011 года руководителя Центра услуг альтернативного ухода «Rožlejas» Анны Скребеле-Стикане об освобождении от занимаемой должности, и опираясь на предложение исполнительного директора думы Ливанского края Улдиса Скрайверса и заявление от 8 декабря 2011 года Гунты Яудземы, одному депутату воздержаваясь, решила освободить Анну Скребеле-Стикане от должности руководителя центра «Rožlejas» и со 2 января 2012 года назначить на должность руководителя центра «Rožlejas» Гунту Яудзemu, которая ранее выполняла обязанности директора Рожупской основной школы.

### В РОЖУПСКОЙ ОСНОВНОЙ ШКОЛЕ НОВЫЙ ДИРЕКТОР

Дума рассмотрела заявление от 8 декабря 2011 года директора Рожупской основной школы Гунты Яудземы об освобождении от занимаемой должности и, опираясь на предложение исполнительного директора думы Ливанского края Улдиса Скрайверса и заявление от 19 декабря 2011 года Гундарса Кутенчейрса, одному депутату воздержаваясь, решила освободить от занимаемой должности директора Рожупской основной школы Гунту Яудзemu и со 2 января 2012 года назначить на должность директора Рожупской основной школы Гундарса Кутенчейрса, который ранее в Ливанской 1 средней школе выполнял обязанности заместителя директора по вопросам информационных технологий.

На последнем заседании 2011 года руководство думы поблагодарило всех руководителей учреждений думы за проделанную работу. Ранее упомянутая смена руководителей учреждений связана с их личным выбором, так как их работой руководство было довольно.

### О ВЫДЕЛЕНИИ СРЕДСТВ

● В бюджете думы Ливанского края на 2012 год будут предусмотрены средства в размере Ls 4396 для оплаты членского взноса Обществу «Latgales reģiona attīstības aģentūra».

● Выделены средства в размере Ls 27 для оплаты услуг интернета Ерсикской библиотеки-филиала центральной библиотеки Ливанского края.

● Выделены средства в размере Ls 242 для оплаты услуг интернета и расходов электроэнергии Друвской библиотеки-филиала центральной библиотеки Ливанского края.

● Ls 3155,55 выделили Рожупской основной школе для оплаты расходов электроэнергии и топлива (природного газа) из экономии средств в основном бюджете думы Ливанского края 2011 года.

● Выделили средства в размере Ls 203 для оплаты расходов отопления Рожупской библиотеке-филиалу центральной библиотеки Ливанского края из средств дополнительной дотации фонда выравнивания финансовых самоуправлений.

● Выделили средства в размере Ls 1246 для расходов содержания спортсменов и оплаты участия на Латвийской Молодежной

олимпиаде из средств дополнительной дотации фонда выравнивания финансовых самоуправлений.

### О ПРИНЯТИИ ДАРЕНИЯ/ПОЖЕРТВОВАНИЯ ОТ АО «LATVENERGO».

Дума приняла решение принять карты дарения/пожертвования АО «Latvenergo» 150 шт. общей стоимостью – Ls 8055,00 (номинальная стоимость одной карты – 53,70 LVL).

Дума обязала социальную службу Ливанского края провести выдачу карт дарения/пожертвования АО «Latvenergo» нуждающимся и малозашитенным семьям с детьми, согласно установленным целевым группам, а также решать вопросы, которые связаны с переданными картами.

### О ПРИСВОЕНИИ ДЕНЕЖНЫХ ПРИЗОВ СПОРТСМЕНАМ ЛИВАНСКОГО КРАЯ

Согласно связующим правилам Ливанского края Nr 12 от 29 сентября 2005 года «Правила о присвоении денежных призов спортсменам Ливанского края» дума присвоила денежные призы спортсменам края.

### О УТВЕРЖДЕНИИ ПЛАТЫ ЗА ПИТАНИЕ ШКОЛЬНИКОВ

Рассмотрев письмо Ерсикской основной школы от 19 декабря 2011 года о плате за питание школьников, дума решила с 1 января 2012 установить следующую плату питания школьников в Ерсикской основной школе за один раз кормления: завтрак – Ls 0,30; обед – Ls 0,50 (кроме 1 класса); полдник - Ls 0,10; ужин – Ls 0,40.

### О ВЫРУБКЕ ДЕРЕВЬЕВ

Дума разрешила:

● срубить двувъльновую березу диаметром 50 см, которая растет на расстоянии 4,2 м от многоквартирного жилого дома на ул. Райна, 1, в Ливанах, так как дерево опасно и угрожает безопасности жителей;

● срубить липу диаметром 50 см, которая растет напротив многоквартирного жилого дома на ул. Ригас, 44/46, в Ливанах, у которой односторонняя крона, ствол загнивает и она опасна для жителей;

● срубить липу диаметром 120 см, которая загнивает иклонилась под углом в сторону ул. Софияс, в Ливанах, и опасна для жителей.

### ИЗДАЮТ СВЯЗУЮЩИЕ ПРАВИЛА

Дума издала связующие правила Nr 16 «О применении льгот на недвижимость собственности в Ливанском крае в 2012 году».

## У государственной власти нет понятия о реальной жизни на селе

Андрис Вайводс,  
председатель думы Ливанского края

На мой взгляд, всех этих министров надо было бы на какой месяц отвести в деревню и дать им там пожить – поездить по дорогам второй категории, по которым, перевозя школьников, ломаются новые швейцарские автобусы, посидеть в местном кафе, поговорить с людьми. Поверьте мне, за это время в министерствах без них ничего плохого не произошло бы, а у них возможно появилось бы представление о том, что надо делать.

Сокращение количества жителей в регионах за последние десять лет, которое поразило даже самых больших оптимистов, является наглядным результатом воплощающейся центральной властью политики в регионах за последние годы, когда о равномерном развитии регионов лишь говорилось, главным образом перед выборами, а фактически экономическая политика, в том числе распределение средств и налоговая политика, противоречила интересам регионов.

Кроме развития регионов за последние годы в стране на необходимом уровне не решались многие серьезные проблемы. Поэтому мы там, где мы есть, а правительство и Сейм до сих пор продолжают бороться с вызванными этими проблемами последствиями, а не причинами.

Это ненормально, когда министр благосостояния объявила, что не поедет в регионы, чтобы решать существующие проблемы. Это ненормально, когда Министерство образования сообщило, что оставит в стране только несколько ремесленных школ, а чиновники министерства даже не явились прокомментировать это сообщение.

Одно из самых больших несчастий страны кроется в том, что

уюправляют люди, у большей части которых нет практического опыта в этой области, у которых нет необходимого понимания о реальной жизни. Наконец-то надо было бы понять, что для управления страной одних лишь калькуляторов и цифр мало.

Мало-мальскую стабильность в стране сейчас еще способны обеспечить местные самоуправления. Если центральное управление со своей политикой централизации средств и нерешением важных вопросов выбьет из под ног почву самоуправлениям, последствия этому могут быть просто не прогнозируемыми.

Чтобы изменить ситуацию в лучшую сторону, предлагаю внести поправки в системе оплаты труда и налогов. Это не допустимо, что работающий человек зарабатывает лишь немного больше того человека, который не делает ничего и живет за счет пособий. Надо поддерживать тех, кто работают и содержат свои семьи, а не тех, которые не желают прилагать свои усилия, но очень хорошо знают свои права.

Нельзя применять также и одноковое налогообложение к сельским предпринимателям и их коллегам в Риге, ведь у них разные возможности. Если мы не хотим, чтобы из сельских районов уехали все специалисты, их надо обеспечить доплатой или налоговыми льготами. Контрабанду надо не легализовать (это преступление), а надо дать «зеленый свет» малому и среднему бизнесу на селе, чтобы обеспечить работой местных жителей и чтобы люди в поисках работы не покидали свои дома.

Нам Бог даровал хорошую, красивую землю в выгодном месте, на которой разумно хозяйственная мы могли бы прокормить и себя, и других. К сожалению, хотя бы распределяя то самое финансирование ЕС, во-первых заботятся о водянной голове – Риге и некоторых других больших городах, и в очередной раз забывают о сельских регионах.

опубликованы на сайте самоуправления: [www.livani.lv](http://www.livani.lv).

3. Налог недвижимости за землю в 2012 году за каждую отдельную земельную единицу, если не меняется цель использования недвижимости, не должен превысить начисленного на прошлый таксационный год размера налога (не брать во внимание льготы) более чем на 25 процентов.

4. Установленное в 3 пункте этих правил ограничение роста размеров налога не применяют, если начисленный налог меньше 5 латов.

5. Установленное в 3 пункте этих правил ограничение роста размеров налога не относится к начислению налога за необрабатываемую сельскохозяйственную землю.

6. Налогом недвижимости в 2012 году не облагаются подсобные постройки жилых домов, площадь которых не превышает 25м<sup>2</sup>, кроме гаражей.

7. Установленные в этих связующих правилах льготы налога на недвижимость применяются с 1 января 2012 года.

Андрис Вайводс,  
председатель думы Ливанского края

# Референдум будет

**Гинта Краукле,**  
создатель газеты Līvānu novada vēstis

## 18 февраля в Латвии пройдет референдум. Возможно, самый важный, какой только был.

Вы своих друзей сортируете по принципу: латыш/русский? Я нет. Если это МОЙ человек, то это не важно, какой он национальности. У моих детей была самая лучшая нянечка, какую только можно пожелать, – ласковая, трудолюбивая, добрая, честная, мудрая. Старообрядка. Из русской семьи. Причем, изумительно говорит и по-латышски, и по-русски, и по-латышски.

Наконец-то пошел снег, и дворничихе моей 5-этажки (очень хорошей, за что ее уважаю) на помощь со снежной лопатой спешит ее муж. Они оба в семье говорят по-русски. Я тоже с ними во дворе говорю по-русски. Здороваюсь, пару слов о погоде и так...

Считаю, что русский язык очень красивый, мелодичный, богатый. Так же как любой другой язык, которым человек владеет. Каждый язык это богатство, которое нельзя у человека отбирать.

Этим хочу сказать, что мы – простой народ – в обыденной жизни не сортируем друг друга. Нам нечего делить. Нам не о чем ссориться. Нам незачем драться в связи с референдумом. Поэтому – только спокойствие! Референдум – это последствие ограниченных и близоруких действий политиков.

Но все же нам придется выбирать, как голосовать. Мне важным кажется сказать только пару вещей. Во-первых, общество и народ Латвии не должны восстать друг против друга. Не должны латыши встать против русских. Ведь нам ничего не надо делить. Надо понимать, что одно дело это русская/латышская идентичность – различная культура, понятие о вещах, традиции – она нам дается с собой от нашего народа.

А другое дело – это государственный язык (язык государственной власти) – это символ власти. Также как государственный флаг или гимн. Символами Латвийского государства являются латышский язык, латвийский флаг и латвийский гимн. И это никто не имеет отнять или ставить под угрозу. Также как у Российской государства нельзя отобрать язык, флаг и гимн.

Претендовать на государственный язык, это значит претендовать на власть в стране.

Каждый голосующий должен понимать, что язык – это вопрос государственной власти. Если падет этот барьер (государственный язык), то ос-

тальные (экономическая (финансовая) власть/политическая власть) это лишь вопрос времени.

Почему латыши должны голосовать против, это понятно. А почему русские должны были бы голосовать против?

Потому, что проигравшими в противном случае будут и русские люди в Латвии и латвийские русские политики. На территории бывшего СССР живут 250 миллионов русско-говорящих (которые даже не являются русскими). При русском языке как государственном они – этот этнос – выедут в Латвию в большом (очень большом!) количестве. Они выедут со своим капиталом, рынком сбыта, своими ресурсами и связями. С собой они приведут свой средний класс с хорошим образованием, которые сюда – в Латвию приедут не поднимать экономику – а контролировать и управлять.

Мы – в том числе и русские, и латыши – для них будем только слугами, ничем иным. Они сюда приедут на жизнь и обязательно будут жить лучше нас – местного населения.

Если кто-то в Латвии думает, что здешние интересы, без разницы – латышей или русских, там, за Восточной границей кому-то важны, то он очень ошибается. Приезжим есть и будут важны лишь их интересы. И капитал, который сюда заплынет, не будет даже русским капиталом и даже не христианским капиталом. Ведь Латвия это лишь мелкая пылинка на экономической карте мира. Латвия чужакам нужна лишь как плацдарм, чтобы попасть на рынки ЕС и коридоры Страсбурга.

Считаю, что эта ситуация требует четкого мнения, которое должно исходить и от президента, и от политиков, и от общественных СМИ. Я свой выбор уже сделала – буду голосовать против русского языка как второго государственного. Это мой гражданский долг и ответственность перед своей страной, своими предками и перед теми поколениями, которые пойдут после меня. Чтобы мне не было стыдно смотреть им в глаза.

Но это мне не помешает посетителям в думе или нашей дворничихе ответить на русском языке. Ведь это по-человечески! И наша газета продолжит выходить билингвально (на латышском + русском) не потому, что кто-то заставляет нас это делать, а потому, что мы хотим беседовать со всеми Вами.

Мы все должны понять, что референдум не за латышский и русский язык. Он даже не за латышей и русских. Это референдум о том, останемся ли мы все вместе – и латыши, и русские – хозяевами в своей Латвии, или станем слугами в большом народном хождении.

## Новый год начался обнадеживающе – рождаются дети, вступают в брак

**Начало этого года, по сравнению с предыдущим, намного плодовитей – рождаются дети и молодые семьи заключают браки. Каким был 2011 год в нашем крае, газете «Līvānu novada vēstis» рассказала руководитель отделения ЗАГСа Ливанского края Мария Пастаре.**

### В БРАКЕ С ИТАЛЬЯНЦЕМ ИЛИ ИНДИЙЦЕМ

В 2011 году в крае заключен 51 брак (в т.ч. 1 в Римско-католической церкви). У большинства это первое супружество, но также пары вступали в брак второй и третий раз. Осень – свадебная пора: больше всего зарегистрировано браков в августе – 11 пар. 2 брака наших граждан зарегистрированы с иностранцами (из Италии, Индии). Сокращен срок оповещения брачной регистрации был у 3 пар.

### Золотые и Алмазные пары – отзовитесь!

В Ливанском крае существует красавая традиция поздравлять с Золотом (50 лет в браке) и Алмазной (60 лет) свадьбой. В прошлом году с Золотой свадьбой были поздравлены 13 пар (6 в Ливанах, 1 в Рожупской волости, 1 в Рудзатской волости, 2 в Туркской волости, 3 в Ерсикской волости) и 1 пара с Алмазной свадьбой.

О Золотых/Алмазных свадьбах надо заявлять самим юбилярам (или их близким) в Отделение ЗАГСа по телефону 653 261 или лично на 3 этаже здания думы). Каждой паре дума Ливанского

края присваивает подарок в виде 50 латов.

### СЕМЬДЕСЯТ НОВОРОЖДЕННЫХ

В 2011 в крае родился 71 малыш (в Ерсикской волости - 4; Рожупской волости - 10; Рудзатской волости - 6; Сурской волости - 4; Туркской волости - 8, г. Ливаны - 39).

Девочек 36, мальчиков 35. Самые популярные имена - Александр, Денис, Даниэлс, Иева, Элина. Реже встречающиеся имена – Зинтис; Амелия, Одрия, Сания, Карлина, Эния. Пятерым малышам родители дали по два имени: Андис Эйдис, Гвидо Зинтис, Янис Интарс, Марика Эвелина, Марек Александр.

### ГОД ДВОЙНИШЕК

Больше всего в прошлом году родились первенцы (25), вторые дети – 24, на третьего ребенка решились 11 семей, в 8 семьях родился четвертый ребенок, в 2 семьях – пятый и лишь в 1 семье родился шестой ребенок.

В законной семье родились 44 ребенка, а в фактической (нерегистрированной) семье – 27 детей. Без сведений об отце составлены 9 регистраций о рождении. В троих семьях родились двойняшки.

Отделение ЗАГСа Ливанского края два раза в год организует праздник младенцев, во время которого чествуют те семьи, которые родили на свет ребенка.

### ИНТЕРЕСНО О РОЖДЕНИИ!

Больше всего рожденных детей зарегистриро-

рованы в августе – 15; меньше всего – в ноябре, только 2. Самая молодая мамочка – 15 лет, самая смелая – 42 года.

Адоптация (за границу) – 1. Анулированы сведения об отце в записи регистра рождения, основываясь на судебном решении – 1.

### В МИРЕ ВЕЧНОГО ПОКОЯ

К сожалению в 2011 году умерших было больше чем рожденных – 213 человек (104 женщины и 109 мужчин). В Ливанах умерли 116, Ерсике – 21, Рожупе – 25, Рудзатах – 11, Сутри – 8, Турки – 6 жителей. Умершие из других краев – 26.

Больше всего смертность в возрастной группе 71 – 80 лет (умерли 64 человека: 29 мужчин и 35 женщин). В Вечность ушла и 1 долгожительница, которой было больше 100 лет.

### ЗДОРОВЬЕ СЕРДЦА – ЭТО ВАЖНО!

Чаще всего причиной смерти (в 119 случаях) стали сердечно-сосудистые заболевания и у мужчин, и у женщин. На треть меньше (в 34 случаях) люди умерли от злокачественных опухалей. Были несчастные случаи (4) и самоубийства (3), а также другие заболевания (53).

### ЛЮДИ БРАЧУЮТСЯ ЧАЩЕ

По сравнению с предыдущим годом, скратилось количество и рожденных (в 2010 году – 84, в 2011 году – 71), и умерших (в 2010 году – 229, в 2011 году – 213). Зато люди больше стали вступать в законный брак (в 2010 году – 36 пар, в 2011 году – 51 пара). Золотые свадьбы (11/13).

## Работники самоуправления пополняют свои знания

**IEGULDĪJUMS TĀVĀ NAKOTNĒ**  
SABIEDRĪBAS INTEGRĀCIJAS FONDS  
EUROPAS SAVIENĪBA

Самоуправление Ливанского края в этом году внедряет проект «Повышение качества» проектов фондов Европейского Союза и другой зарубежной финансовой помощи и управления рисками в Ливанском крае» (Nr.1DP/1.5.2.3/11/APIA/SIF/042), который увеличит количество тех людей, которые умеют и могут привлекать деньги при помощи проектов.

### Получают международный сертификат

Два работника отдела Планирования и развития самоуправления Ливанского края получили международный сертификат IPMA, другие еще продолжают обучение.

### Анкетируют работников

Протекает разработка исследования «Анализ разработки проектов и рисков внедрения в проектах самоуправления Ливанского края».

Проведен анализ ситуации, исследование нужд и рисков в проектах самоуправления в т.ч. разработка 2 видов анкет, которые заполнили 33 работника самоуправления и 20 работников учреждений самоуправления, 6 очных встреч рабочих групп, на которых приняли участие 43 работника, с целью выяснить предварительный опыт работников, успехи, помехи в разработке и внедрении софинансируемых ЕС проектов.

Дальнейшая деятельность: обобщение результатов исследования (в исследовании надо представить модель качественного управления рисками проектов, который подходит именно к ситуации Ливанского края); разработка

### Будет справочник

Проходит разработка публикации «Практический справочник для повышения качества проектов фондов Европейского Союза и другой зарубежной финансовой помощи и управления рисками в Ливанском крае».

Дальнейшие действия: запланирована презентация публикации и семинар обучения для 50 участников, а также разработка 2 новых разделов на сайте самоуправления.

1) «Zināšanu krātve» (Храните знаний) – вопросы и ответы о проектах», где краткой и понятной формой будут собраны описания различных знаний или документы опыта (с конкретными образцами);

2) Тестовая форма для проверки идеи проекта, с 12-15 вопросами, ответив на которые и ознакомившись с результатом, появится представление о степени готовности своей проектной идеи, соответствие данной ситуации и доступность проектных фондов, а также будут даны рекомендации для дальнейшего качественного развития проектной идеи.

### Будет создана сеть сотрудничества

В феврале начнется создание Сети сотрудничества для улучшения социальных услуг в Ливанском крае и разработка модели EKD:

- встреча с работниками социальной службы и остальными представителями социальных услуг в Ливанском крае с целью познать данную ситуацию в сфере социальных услуг в Ливанском крае, специфику услуг каждого вовлеченному учреждению, институции и организации (в

т.ч. НГО), возможности и помехи для улучшения деятельности;

- семинар моделирования EKD (Enterprise Knowledge Development) «Улучшение социальных услуг в Ливанском крае» в течение 2 дней для 15 участников и разработка модели EKD;

- разработка концепций двух проектов по улучшению социальных услуг для дальнейшей подачи в ESF;

- заключительная оценочная встреча и ознакомление с разработанной моделью EKD.

### Будут искать примеры хорошей практики

В рамках проекта запланирована поездка по обмену опытом для освоения примеров «хорошей практики» с целью ознакомиться с ситуацией другого латвийского самоуправления, опытом и хорошей практикой по внедрению проектов Европейского Социального фонда и другой зарубежной финансовой помощи.

Время реализации проекта: 01.09.2011.-30.06.2012, общие допустимые расходы проекта , в т.ч. финансирование ESF: 24 847,80 LVL.

Контактная информация: руководитель отдела Планирования и развития Гунта Озолина, 65307812, gunta.ozolina@livani.lv .

100% проекта финансирует Европейский Союз при посредничестве Европейского Социального фонда. Под мероприятие администрации Госканцелярия в сотрудничестве с Фондом общественной интеграции.

## Как обстоят дела в разработке больших документов планирования?



**ВКЛАД В ТВОЕ БУДУЩЕЕ**  
Совместно проделанная работа жителями края и самоуправлением (вспомните опросы и совещания!!!) – новая Программа развития – «вышла» на финишную прямую. В ближайшие месяцы Министерство охраны окружающей среды и регионального развития (VARAM) ее рассмотрит на заседании Координационного совета. Сейчас созывается также и новая территориальная планировка.

В рамках проекта Европейского Социального фонда «Повышение потенциала планирования разработки жителями края и самоуправления» разрабатывается «Программа интегрированного развития Ливанского края 2012–2018» и ее Отчет окружющей среды, способствуя достижению целей долгосрочного развития и улучшению качества жизни живущим и потенциальным жителям края и предпринимателям, а также привлекательность края его посетителям и инвесторам.

### В феврале утвердят новую Программу развития

Кончевые редакции Программы развития и ее Отчета окружющей среды уже содержат поправки и дополнения отмеченные в заключениях ответственных учреждений, в связи с чем Программу развития с ее приложением Отчетом окружющей среды можно продвигать для дальнейшего рассмотрения на заседании Координационного совета VARAM, которое состоится в феврале, после чего оба документа планирования развития будут поданы для утверждения на заседании думы Ливанского края.

### Территориальную планировку готовят для оценки жителей

22 декабря 2011 года на рассмотрение в самоуправление Ливанского края была подана 1 редакция Территориальной планировки, и в начале 2012 года, после разработки 1 редакции ее Отчета окружющей среды, будет организовано публичное обсуждение обоих документов (более конкретная информация о времени прохождения публичного и общественного обсуждения (совещания) будет опубликована после приема документов на заседании думы Ливанского края). За материалами Территориальной планировки и ходом продвижения документов жители могут следить на сайте его разработчика : <http://www.grupa93.lv/livani/>.

С информацией о дальнейших действия

# В день рождения края

Гинта Краукле,  
специалист по связям с общественностью

14 января в Центре культуры Ливанского края состоялось мероприятие 12-го дня рождения нашего края, на котором приняли участие примерно 300 работников самоуправления, ее учреждений, структурных единиц и корпораций, гостей и депутатов думы.

Ливанский край был создан в 2000 году, когда, основываясь на правила КМ № 411 «Правила о создании Ливанского края Прейльского района», на первое заседание новоиспеченной думы Ливанского края собрались 25 депутатов из тогдашней Ливанской городской думы и Рожупского и Туркского волостных советов.

Двенадцать лет после основания края Ливанский край является 25 краем в Латвии по количеству населения с более чем 14 000 жителей. В нем объединились пять волостей (Рожупская, Туркская, Сутская, Ерсикская, Рудзатская) и город Ливаны. Самоуправление Ливанского края – это не только компактный и эффективный административный аппарат думы, но и более 20 учреждений самоуправления, три предприятия самоуправления и ряд структурных единиц, которые обеспечивают выполнение функций самоуправление и предоставление услуг жителям.

Мероприятие 12-го дня рождения началось с символического обзора прошлого 2011 года, который начался с кризиса электроэнергии, когда город Ливаны и край из-за ледяного дождя несколько дней периодически оставался без электричества, нанеся ущерб жителям и самоуправлению.

Председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс, открыв мероприятие, подчеркнул - «Человек закалывается в трудностях. Надо быть готовыми и к таким ситуациям. Но в целом год прошел успешно: и начаты, и завершены важные строительные проекты, край посетили послы США и Белоруссии, министры земледелия, экономики, благосостояния, охраны окружающей среды и регионального развития, у края была своя Гордость Латвии, заседания думы прошли во всех волостях края, город отметил свой 85-летний юбилей, жители голосовали за самый красивый фонтан.» Успешным год был и для спортсменов края, и художников, и аппарата управления края тоже работал очень эффективно. «В стадии внедрения находятся примерно 30 значимых проектов инфраструктуры. Есть наработки и на будущие годы. За все достигнуто благодаря общей и хорошо сделанной работой на всех уровнях и структурах!» - признал председатель.

Край образуют люди, каждую организацию – ее работники. Именно поэтому – чтобы поблагодарить работников любого уровня – 7 лет назад в Ливанском крае была создана награда «Работник года», которая позволяет поблагодарить за добросовестно сделанную работу не только руководителей, но и дворников, поваров, учителей, слесарей, врачей и работников самоуправления других профессий, независимо от занимаемой должности. «Любая работа и должность значима и нужна. И удовлетворенность в глазах сотрудников,



*В Ливанском крае, которому в этом году исполнилось 12 лет, уже седьмой год подряд торжественно поздравляют «повседневных героев» – работающих в учреждениях и предприятиях жители края. Честь «Работника года» достается не только начальникам, но и простым работникам, которые редко попадают в центр внимания и на страницы газет*

услышев похвальные слова в свой адрес, подтверждение тому, что такая оценка людям очень необходима. Не всегда можно мотивировать только деньгами, важна также и признательность, которой в повседневной спешке возможно мало,» - уверен исполнительный директор думы Ливанского края Улдис Скрайверс.

Об отдыхе позабыли музыканты и артисты театра, а расходы мероприятия покрыли сами работники учреждений и предприятий края, оплатив свое участие на мероприятии.

## Вручены призы года спорта

(Начало на 9 стр.)

И так, денежные призы, согласно связующим правилам думы Ливанского края за № 12 от 29 сентября 2005 года, получили: ВЯЧЕСЛАВ ГРИГОРЬЕВ за участие на Международных соревнованиях в составе взрослой сборной Латвии, КРИСТАПС БУЛМЕЙСТАРС за завоеванное 1 место на Европейском чемпионате по кикбоксу среди юниоров, ЛЕОНТИНА ВИТОЛА за завоеванное 1 место на Европейском чемпионате по бегу на 400 м в помещениях среди сениоров, ГУНАРС ЯНИС МИКУЛИС за 2 место на Европейском чемпионате по командной спортивной ходьбе на 5 км в помещениях среди сениоров, КАРЛИС МАЛЦЕНИЕКС за участие на Международных соревнованиях по фрисби в составе сборной Латвии, КРИСТАПС МАСАНС за 2 место на чемпионате Латвии по многоборью, ЮРИС КЮКОВ за 1 место на чемпионате Латвии по кикбоксу, КАСПАРС ПИНЧУКС за 1 место на чемпионате Латвии по кикбоксу, АРТУР ЛАЛОВ за 2 место на чемпионате Латвии по кикбоксу, ЯНИС ЯУНУШАНС за 2 место на чемпионате Латвии по кикбоксу, АРМАНДС ДАЛКА за 3 место на чемпионате Латвии по кикбоксу, КРИСТАПС КУДИНЬШ за 3 место на чемпионате Латвии по кикбоксу, команда Рудзатской средней школы по перетягиванию каната за 2 место на чемпионате Латвии по перетягиванию каната, МАРИТЕ ВИЛЦАНЕ за 1 место в тройном прыжке на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, АННА ИВБУЛЕ за 1 место в весеннем кроссе на дистанции 2 км на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ГУНТА ЯУДЗЕМА за 1 место по шашкам на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ВЛАДИМИР ПОЛЯКОВ за 1 место в тройных прыжках на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, РОБЕРТ МАЛНИЕКС за 1 место в беге на 400 м на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, АРВИДС ЗЕПС за 1 место в весеннем кроссе на дистанции 2 км на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ЯНИС МАСАНС за 1 место по толканию ядра на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, МАРИТЕ ВАСИЛЬЕВА за 2 место в беге на 100 м на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ЗАНДА СПУЛЕВИЛЦАНЕ за 3 место по толканию ядра на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов

спорта, ЯНИС ВАЖНЕВИЧ за 2 место в беге на 400 м на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ЮРИС ЛЕБЕДОКС за 2 место в беге на 60 м на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ЯНИС КОКИНС за 2 место по метанию диска на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ВИЯ МАСАНЕ за 3 место в тройном прыжке на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, МАРИС ЛИНИНЫШ за 3 место в беге на 100 м на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, АРВИЛС БУШМАНИС за 3 место в беге на 1500 м на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ЯНИС КЛАУЖС за 1 место по волейболу на 48 Латвийских спортивных играх ветеранов спорта, ВИЛИС КРИЕВС за 3 место на XI чемпионате ветеранов стран Балтии в парных играх по настольному теннису, женская баскетбольная команда в группе 30+ за 2 место на 19 чемпионате Латвии по максибаскетболу, РАЙМУНДС БЕГИНСКИЙ за участие в составе сборной страны на чемпионате Европы по колясочному баскетболу, ИОСИФ КОВЧИ тренер по кикбоксу, ЯНИС ПИНТАНС тренер по перетягиванию каната, ЯНИС БАРКАНС за 1 место по прыжкам в длину на Латвийской молодежной олимпиаде, АЛИНА ЦАУНЕ за 4 место в беге на 400 м на Латвийской молодежной олимпиаде, АЛИНА ПОЛИПАРТОВА за 5 место в беге на 400 м с препятствиями на Латвийской молодежной олимпиаде, СИНТИЯ СТОНКУСЕ и ЛАУРА МЕЛЬНИКОВА за 4 место по пляжному волейболу на Латвийской молодежной олимпиаде, ВЯЧЕСЛАВ ГРИГОРЬЕВ тренер по легкой атлетике.

Номинации 2011 года: Событие года – ОТКРЫТИЕ СПОРТИВНОГО ЗАЛА СПОРТИВНОГО КЛУБА «SKITS». Приз получил спортивный клуб «Skits», дума Ливанского края, ООО Līvānu kūdras fabrika, ООО Jēkabpils PMK.

Лучший тренер года – ИОСИФ КОВЧИ. Лучший спортсмен года – КРИСТАПС БУЛМЕЙСТАРС. Самая бегущая семья – СЕМЬЯ ПАСТАРСОВ (Рудзатская волость). Золотой меценат – ООО Līvānu KŪDRAS FABRIKA, ОБЩЕСТВО «SOCIĀLI POLITISKA NOVADA ATTĪSTĪBAS BIEDRĪBA «Līvāni», ЯНИС КЛАУЖС.

Меценат года – ЭДГАР ЛАЗДАНС. Спортивный оплот года – АНДРИС ВАЙ-



ВОДС, АЙЯ УСАНЕ, УЛДИС СКРЕЙВЕРС. «Самый старательный» спортсмен – ИВАРС БИКАУНИЕКС. «Возрождение» в спорте – РОБЕРТ МАЛНИЕКС. Самый спортивный класс – 12 КЛАСС (2011 года выпуска) РУДЗАТСКОЙ СРЕДНЕЙ ШКОЛЫ. Почетный тренер – ЯНИС АУЗАНС. Тренерский рывок года – ВИТА ШКОЛИНА. Играющий тренер года – ЭДГАР ЦИМАР. Учитель спорта года – ЗАНДА СПУЛЕ-ВИЛЦАНЕ. Самая активная команда – МУЖСКАЯ ВОЛЕЙ-

# благодарили работников

В этом году награду РАБОТНИК ГОДА получили 34 человека. ЕЛЕНА МИХАЙЛОВА – юрисконсульт ООО «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība». АЙНАРС МУЙЖНИЕКС – работник участка коммунального хозяйства ООО «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība». МАРИЯ СПИДЗАНЕ – технический работник, уборщица Ливанской 1 средней школы. ДАЙГА БАРКАНЕ – учительница социальных наук и латышского языка Ливанской 1 средней школы, координатор Родительского клуба. МАРИЯ ВАЙВОДЕ – помощник врача в Рожупской волости. НАТАЛИЯ ПИЛЮЩИНА – педагог теоретических предметов Музыкального отделения Ливанской Музыкальной и художественной школы им. Е.Граубиня. ЗИТА НЕЙЦГАЛЕ – технический работник, дворник Художественного отделения Ливанской Музыкальной и художественной школы им. Е.Граубиня. СТАНИСЛАВ КОРСАК – руководитель коммунального хозяйства Сурской волости. АРТУР ВИЛЦАНС – руководитель Ерсикской волостной управы. ЯНИС ЗНОТИНЬШ – смотритель Приходского и Ливанского городского кладбищ, заведующий зданием и ухаживаемой территории. ГАТИС ПЕЛЕКИС – юрисконсульт думы Ливанского края. МИКЕЛИС БАЛГМАНИС – инженер землеустройства думы Ливанского края. ЛИГА ГЕДУША – секретарь канцелярии думы Ливанского края. ИЛГВАРС ОТАНЬКИС – водитель автомашины/автобуса думы Ливанского края. ИНАРА ПАСТАРЕ-МЕЙКАЛИША семинарный врач, врач отделения по уходу ООО «Līvānu slimnīca». ЯНИНА ПУГА – учительница Сурской основной школы. ИЛГА ПЕЙСЕНИЕЦЕ – специалист общеобразовательных школ Управления образования Ливанского края. ИНТА БОГДАНОВИЧ – работник сиротского суда Ливанского края. МАЙЯ ЯСИНСКА – школьный библиотекарь, руководитель танцевальных коллективов Рожупской основной школы. РУТА ВИЛЦАНЕ – замдиректор по учебной части Рудзатской средней школы. ЯНИС ПИНТАНС – учитель спорта Рудзатской средней школы. ЕВГЕНИЙ БУТОРИН – руководитель танцевальной студии «Inter» Ливанского детского и молодежного центра. АЙНА ПУТНИЯ – учитель музыки дошкольного образовательного учреждения «Rūķīši». ПАРСЛА ПАБЕРЗА – учитель музыки дошкольного образовательного учреждения «Rūķīši». АНITA СВЕНЦЕ – учитель информатики, замдиректор по образовательной части Ливанской краевой Вечерней (сменной) средней школы. ЛИЕНЕ СУРГУНТЕ – учительница Ерсикской основной школы. ПЕТЕРИС СКРЕБЕЛИС – электрик-слесарь, контрольно-измерительных приборов и автоматики котельни ООО «Līvānu siltums». НАТАЛИЯ ВАРПСАЛИЕТЕ – учительница домоводства и технологий, русского языка Рудзатской специальной основной школы-интерната. ВЕРА ВОЛКОВА – медсестра Рудзатской специальной основной школы-интерната. АНITA СКРЕБЕЛЕ-СТИКАНЕ до конца 2011 года была руководителем центра услуг альтернативного ухода «Rožlejas». ВЕНЕРАНДА УШАЦКА – медсестра Ливанской 2 средней школы. ГУНТА ПАУНИЯ – учительница латышского языка и литературы Ливанской 2 средней школы. МАЙЯ АНЦАНЕ – учительница Яуниславской основной школы. ИНITA ПАЭГЛЕ – организатор культурного туризма ЦИР Латвии.



«Как много в нашем крае хороших специалистов, отзывчивых коллег, заботливых родителей и просто – прекрасных людей», – радуется председатель думы Ливанского края Андрис Вайводс (справа), заместитель председателя Айя Усане, исполнительный директор думы Улдис Скрайверс и специалист по связям с общественностью, автор идеи награды «Работник года» и ведущая юбилейных мероприятий края Гинта Краукле

## менам края

### БОЛЬНАЯ КОМАНДА Z-LIGHT.

Самая стабильная команда – ЖЕНСКАЯ КОМАНДА МАКСИБАСКЕТБОЛА «LĪVĀNI». «Восходящая звезда» – НИКИТА БОНДАРЕВ. Судья года – ВИКТОР ПИЛЬЩИКОВ, ЯНИС БИКШИС, МАРТИНЫШ ВУЦЕНЛАЗДАНС. «Сестричка» – ГУНТА ДРЕЙМАНЕ. «Решительность» года – ИНАРА ИВАНОВА.

Добровольная работа – МЕНЕДЖМЕНТ КОМАНДЫ LBL 2 – ЮРИС СНИКЕРС, УХОД И СОДЕРЖАНИЕ ЧАСТНОЙ КУПАЛЬНИ – СЕМЬЯ КУЛАКОВЫХ.

АРТИСУ ПЛИВДЕ – в благодарность за сотрудничество в организации спортивных мероприятий. ГИНТЕ КРАУКЛЕ – в благодарность за сотрудничество в освещении спортивных мероприятий. ООО «LĪVĀNU DZĪVOKĻU UN KOMUNĀLĀ SAIMNIECĪBA» – в благодарность за сотрудничество в организации спортивных мероприятий.

Спортивный спонсор 2011: ООО Z-LIGHT, ООО LĪVĀNU BIOĶĪMISKĀ RŪPNĪCA, к/х «ČIEKURINI», ООО MINOX, ООО PAULA-3, ООО RAUMA, ООО SALTUMS 3, ООО ADUGS, ООО «VAMARI L», ООО «DAUGULIS UN CO», ООО LĪVĀNU MĀJAS UN LOGI, АО ЮЖНОЛАТГАЛЬСКОЕ ЛЕСНОЕ ХОЗЯЙСТВО ЛГЛ, ИП СИРЕСЕ, ООО MELIATORS, ООО «LĪVĀNU SILTUMS», ООО AV MOTORS, к/х «МЕŽĀ MĀJAS», Марика Рудзите-Грике.

Благодарности от думы Ливанского края за успешное сотрудничество и поддержку в проведении спортивных мероприятий получили: Туркская, Рожупская, Рудзатская, Ерсикская, Сурская волостные управы.

Спортивные клубы также получили благодарности думы: спортивный клуб SKITS за успешное сотрудничество и высокие достижения в Латвии и мире, баскетбольный клуб LIVANI за успешное сотрудничество и сохранение ливанских баскетбольных традиций, футбольный клуб LIVANI за успешное сотрудничество и неизсякаемую активность в популяризации футбола, ливанский спортивный клуб LIVELO за успешное сотрудничество, общественную активность и поддержку в организации спортивных мероприятий Ливанского края, ливанский легкоатлетический клуб LIVANI и спортивный клуб по волейболу сида LĪDZĀS за успешное сотрудничество, высокие достижения и поддержку в организации спортивных мероприятий Ливанского края.

Общеобразовательные школы Ливанского края: Ливанская 1 средняя школа, Ливанская 2 средняя школа, Ливанская краевая Вечерняя (сменная) средняя школа, Рудзатская средняя школа, Рудзатская специальная основная школа-интернат, Ерсикская основная школа, Сурская основная школа, Рожупская основная школа, Яуниславская основная школа, ДОУ «Rūķīši», Ливанская детская и молодежная спортивная школа получили подаренные ЛОК календари.

Каждый номинант как приз получил спортивный календарь Ливанского края, который уже второй год подряд подготовил Янис Магдаленок.

У каждого из нас есть своя машина времени. Назад нас ведут воспоминания, а вперед - мечты. И если мы верим, что можем, то мы способны воплотить свои мечты!

## В крае пора учебных олимпиад

**Илга Пейсенице,**  
специалист общеобразовательных школ УО Ливанского края

### Январь и февраль – это активное время олимпиад для учеников и учителей.

В конце 2011 года уже состоялись первые учебные олимпиады этого учебного года, это: латышский язык для школ, которые воплощают программу образования народных меньшинств, биология, а также немецкий язык для 10-12 классов.

Хорошие результаты на краевой олимпиаде по биологии показал Матис Заланс из Яуниславской основной школы и он приглашен принять участие на республиканской олимпиаде в Риге, которая будет проходить 3 дня с 26-28 января.

В январе уже прошла олимпиада по истории для 12 классов, работы исправлены и 1 место на краевой олимпиаде занял Янис Бругис из Рудзатской средней школы, 2 и 3 место досталось ученикам Ливанской 1 средней школы Рональду Глаудансу и Лауре Пастаре.

19 января в Ливанской краевой Вечерней (сменной) средней школе состоялась первая олимпиада по музыке объединенных краев (Ливанского, Аглонского, Прейльского, Риебиньского, Варкавского), в которой приняли участие 30 учеников 6-12 классов. В этом году олимпиада по музыке в стране организуется впервые и после обобщенных результатов олимпиады из Ливанского края на тур в Риге, который состоится 8 марта, были выдвинуты Матис Лоянис, Марта Вишане из Ливанской 1 средней школы и Бригита Малнице из Рожупской основной школы.

20 января стало важным и для участников олимпиады по физике, и для организаторов, так как впервые олимпиада по физике проходит в режиме онлайн. В этом пилотпроекте у школьников была возможность уже перед началом олимпиады через веб-сайт решать тренировочные задачи и попробовать свои силы. В день олимпиады ученики одновременно во всей Латвии выполняли задачи физики в интернете. В Ливанском крае на олимпиаде приняли участие 23 ученика 9-12 классов. Результаты будут подсчитаны в стране централизовано, в данный момент на веб-сайте [www.skolas.lu.lv](http://www.skolas.lu.lv) видны только предварительные результаты – индивидуальный анализ работы каждого ученика и предварительное количество очков.

В этом году в стране организуется олимпиада русского языка как иностранного. Участие в ней 25 января заявили 14 учеников 10-12 классов. Участники олимпиады делятся на два уровня знаний: первый уровень (группа А) – учащиеся, которые изучают русский язык как иностранный с основной школы и в семье которых не говорят по-русски; второй уровень (группа В) – учащиеся, которые раньше учились в образовательных учреждениях народных меньшинств или в семье которых русский язык является разговорной речью.

30 января на олимпиаду по латышскому языку и литературе собираются ученики 8-9 классов, а уже 6 февраля - ученики 11-12 классов.

На олимпиаду по математике сперва 3 февраля собираются лучшие математики 9-12 классов, а 17 февраля ученики 5-8 классов.

Для учеников 9-12 классов 6 февраля пройдет олимпиада по химии, а у учеников 10-12 классов еще есть возможность принять участие на олимпиаде по географии 21 февраля и олимпиаде по экономике 24 февраля.

На оценку в Государственный центр содержания образования поданы 4 экологических проекта, которые подготовили: Мара Магдаленока – Ливанская 1 средняя школа, Анда Батарага – Рудзатская средняя школа, Астра Вейтуре и Даниэлс Анцанс – Яуниславская основная школа. Будем ждать позитивных результатов!

В Даугавпилсе организуется Латгальская краевая олимпиада по культурологии для 10-12 классов, на которую отправятся ученики и Ливанского края, также лучшие историки 9 классов примут участие на II открытой Латгальской краевой олимпиаде по истории.

Удачи всем участникам олимпиад!



**Яунсилавчане  
рады новому  
оборудованию**



**Янина Усаре,**  
руководитель проекта

В Яунсилавской основной школе завершился проект «Установка оборудования деревообработки в Яунсилавас» мероприятия Программы сельского развития ELFLA «Разнообразие сельской экономики и способствование качества жизни на территории воплощения местных стратегий развития». Сумма его допустимых расходов была Ls 5000, публичное финансирование - Ls 3750, 25% софинансирования покрыла дума Ливанского края.

Проект дал возможность приобрести современные деревообрабатывающие станки. Новый токарный станок нельзя даже сравнить с предыдущим, он способствует желанию работать, сокращает ручную работу, мотивирует изготовить все более сложные вещи. Использование нового шлифовального станка также ощутимо улучшает качество изделия, этот станок использовали даже самые юные мастера. Круглопильный форматный станок для обрезки плит позволяет распилить пластины, стационарная вертикальная ленточная пила выпиливает сложные детали. Новые деревообрабатывающие машины привлекают к работе не только представителей сильного пола, но и женщин и девочек.

В ходе проекта были изготовлены подставки для горячей посуды школьной кухни и брелоки для ключей, которые каждый день используют все 200 человек школьного коллектива, бесчисленные сувениры, подсвечники, посуда по индивидуальным желаниям и эскизы авторов. Новые деревообрабатывающие машины помогли в создании Рождественского чуда, которое встречает и удивляет каждого, кто заходит в школу – ярко высвеченный замок со двором, карета с лошадьми. Авторами идеи и архитекторами являются учитель кружка по проекта Янис Звирибулис и учительница визуального искусства Даце Звирибуле.

Патриотам школы кажется, что этот замок напоминает нашу школу.

Как большое почтение кружок деревообработки воспринял просьбу сделать сувениры для 12 приемных семей Ливанского края. После небольших раздумий как самый соответствующий подарок был выбран подсвечники для времени Адвента, они были вручены на мероприятие 28 декабря, посвященном приемным семьям.

Отведенное для проекта время истекло, но работа не остановится – продолжатся и начатые работы, и рождаются новые идеи и мастера.

**Благодарим всех, кто поддержал и был рядом с нами в тяжелые минуты скорби, всем, кто разделил нашу боль утраты, провожая в последний путь любимого мужа и отца ВЛАДИМИРА КУЛАКОВА.**

Жена, дети

**Выражаю благодарность депутату Сейма Янису Клаужсу за искреннюю заинтересованность к нашим нуждам и предоставленное пожертвование Ливанской лютеранской церкви на это Рождество.**

От имени Ливанского лютеранского прихода,  
Дзинтара Ущаца

## Учителя Рудзатской средней школы учатся создавать интерактивные учебные пособия

**Сандра Залане,**  
учительница Рудзатской средней школы

Постепенно в латвийские школы входят все новые технологии, которые обещают учебный процесс сделать более интересным и интерактивным. Но цель новых технологий это не только создать более увлекательный процесс обучения, но и облегчить повседневную работу учителей. Чтобы новые технологии действительно стали бы хорошим помощником в подготовке к урокам и их проведению, большую роль играет дальнейшее образование.

Директор Рудзатской средней школы Владислав Сприньгис является активным внедрителем новых технологий в школе. Чтобы с этими технологиями можно было качественно работать, учителя должны идти в ногу со временем и учиться. Благодаря В.Сприньгису, который договорился с государственным центром содержания образования о том, что педагогам не придется отмерять дальний путь до Риги или Лиелварде, чтобы освоить знания, и курсы по вечерам пятниц и субботам будут проходить на месте в Рудзатской средней школе. Декабрьские выходные у учителей прошли интересно, занимательно и с пользой для повседневной работы. В течение 24 часов занятий была возможность получить навыки работы и с интерактивной доской, и самим попробовать создать интерактивный материал для своих уроков. Учителям повезло еще и в том плане, что курсы преподавали прекрасные педагоги и знатоки своего дела Марис Рога (учитель и заместитель директора по вопросам информатики Лиелвардской основной школы) и Юрис Эртс (руководитель центра ИТ Прейльской Государственной гимназии). Спасибо всем за понимание, чуткость и отзывчивость.

**Фото:** Учителя Рудзатской средней школы вместе с преподавателями довольны полученными знаниями.



## В Рудзатах благотворительная акция для стариков и инвалидов

**Сайва Кюзуле-Янсоне,**  
координатор Рождественской благотворительной акции

Уже третий год общество «Sabiedriskais centrs Rudzāti» на Рождество поздравило самых старых (80 лет и старше) жителей и инвалидов 1 группы Рудзатской волости.

Традиция на Рождество поздравлять стариков и инвалидов 1 группы волости начата в 2009 году, реализуя проект в рамках конкурса благотворительных проектов клуба клиентов Hipotēku banka «Mēs paši». В



**На снимке слева: Член правления общества «Sabiedriskais centrs Rudzāti» Анна Вайводе и только что получившая подарок Тэкла Пастаре, которая родилась в 1925 году. Фото автора**

### У ЕРСИКСКОЙ МАДАЛИНЬСКОЙ ЦЕРКВИ БУДЕТ НОВЫЙ ОРГАН

По инициативе Мадалиньского прихода 9 января в Ерсикской волости состоялась встреча с депутатом Сейма Янисом Клаужсом и председателем думы Андрисом Вайводсом.

Церкви необходим орган, с такой просьбой прихожане обратились к депутату Сейма в письменном виде, в подписанном многими верующими, также и старостой прихода письме. Я.Клаужс с пониманием выслушал ерсикчан и пообещал им помочь, но не скрывал удивления, что верующие обратились именно к нему, а не к своим местным лидерам из других партий, которые так активно баллотировались на выборах в Сейм и даже получили намного большую поддержку жителей Ерсики нежели Янис Клаужс, хотя в Сейм и не попали. Теперь у власти именно ими представляемые партии, но как оказалось, что от них жителям волости не было никакой пользы (наверное этим политикам избиратели нужны только перед выборами).

Один из таких ерсикских лидеров, который тоже был кандидатом на выборах в Сейм, ранее был категорически против сотрудничества с «прислужниками олигархов», к которым была отнесена и представляемая Я.Клаужсом ZZS. Обещали строить заводы и другие хорошие вещи. Но принципи-

пы уже забыты, о строительстве заводов больше и речи нет и его подпись теперь также украшает это просъбенное письмо, которое адресовано депутату. «Такие люди не стесняются одновременно просить помощи и «той же авторучкой» писать обо мне клеветнические жалобы в различные учреждения. Этот член прихода сейчас здесь не существует, но хотелось бы посмотреть в глаза этому человеку,» – во время встречи сказал Я.Клаужс.

Несмотря на политику, Янис Клаужс очень открыто выражал свои ощущения и от души нагаварился с ерсикчанами, а также пообещал, что в Мадалиньской церкви будет новый орган, о чем он позаботится. «Это радует, что вы занимаетесь церковью, ухаживаете за ней, что поете в хоре, привлекаете верующих. Я ваши нужды обязательно поддержу. И если мы едини и намечаем цели, то создадим свой край еще лучше и в мирском, и духовном понимании!»

### СОЦИАЛЬНАЯ СЛУЖБА ИНФОРМИРУЕТ

- Льготы компенсируемых пациентских визитов и доплаты, получая услуги здравоохранения, с 1 января 2012 года будут относиться только к нуждающимся лицам, но больше не будут относиться к лицам, у которых не было статуса нуждающегося лица, но

доходы которых на каждого члена семьи в течение последних 3 месяцев не превышают 120 Ls в месяц или составляли 120-150 латов в месяц.

Выданные жителям этих двух категорий справки в лечебных учреждениях предоставлять больше не надо. Согласно этим изменениям проведены поправки в правилах Кабинета министров за № 1046 от 19 декабря 2006 года «Порядок организации и финансирования здравоохранения».

● Социальная служба Ливанского края в сотрудничестве с Ливанским детским и юношеским центром 28 декабря 2011 года в центре культуры Ливанского края организовала Рождественское мероприятие приемным семьям «Встреча ангелов». На мероприятии приняли участие приемные семьи из различных мест Латвии, которые воспитывают детей Ливанского края.

### УСПЕХИ В ИСКУССТВЕ

На организованном Юрмальской Художественной школой XI Международном конкурсе визуально-пластического искусства «Я живу у моря» воспитанник отделения визуально-пластического искусства Ливанской Музыкальной и художественной школы им. Е.Граубиня Максим Захаревич (пед. Солвита Цируле) получил признательность. Поздравляем!

## Исследователи экологии Ливанского края в Хорватии



**Райвис Паунишь,**  
участник проекта Comenius,  
ученик 9б класса Ливанской 1 средней школы

**В конце прошлого года кружок Исследователей экологии Ливанской 1 средней школы в рамках проекта Comenius посетил Хорватию.**

Все началось в 2003 году, когда в Ливанской 1 средней школе был создан кружок Исследователей экологии. Мы с друзьями, под руководством учительницы Регины Стикане, проводим несколько исследований – берем воду из реки и измеряем в ней уровень pH, электропроводные способности воды, температуру воды и количество кислорода в воде.

Исследование проводится уже пятый год, являемся лидерами в Латвии по количеству введенных данных, поэтому в 2011 году приняли участие в проекте Comenius „Кампания учащихся по исследованию климата”.

В этом проекте Comenius школьные группы, ученые и студенты в Европе проводят мероприятия по исследованию климата. Исследовательская деятельность предусмотрена с 01.09.2011 до 31.08.2013. Таким образом ученики и студенты будут ориентированы на науку и будут реальным подспорьем для круга ученых.

В проекте Comenius участвуют 12 школ из 9 стран Европейского Союза: Латвии, Эстонии, Нидерландов, Италии, Хорватии, Венгрии, Германии, Норвегии и Чехии. Участники школ разделены на 2 рабочие группы: аэрозоли (исследование воздуха) и фенология (исследование развития растений). Команда Ливанской 1 средней школы с интересом рабо-

тает в группе исследования аэрозолей.

В рамках проекта Comenius предусмотрено 5 совещаний: в ноябре 2011 года – в Хорватии (мы там участвовали); апреле 2012 г. – Венгрии; сентябре 2012 г. – Нидерландах; январе 2013 г. – Германии; мае 2013 г. – Латвии, в Ливанской 1 средней школе.

Первое совещание рабочей группы Аэрозолей состоялось с 19-25 ноября в хорватском городе Славонски-Брод. В Хорватию мы поехали вчетвером: наша учительница Регина Стикане, лаборант Андрей Каршениекс и ученики 9б класса – Райвис Паунишь и Сандис Карклис.

Мы провели различные исследования и замеры аэрозоля, освоили навыки введения, обработки и анализа полученных данных, использований сателитных данных. Остальные исследователи побывали на лекциях об оценке климатических изменений, загрязнении воздуха, влияние аэрозолей на здоровье и поведение человека. Во время совещания состоялась веб-конференция с фенологической группой в Венгрии.

В Хорватии мы многое узнали об аэрозолях, о том, что прямые солнечные лучи из-за глобального потепления и озонаного слоя попадают на землю и вредят всей живой природе. Мы узнали, что исследования аэрозолей надо проводить, чтобы полученные данные передать ученым, которые дальше их обобщат и смогут исследовать более тщательно. Единственная проблема в том, что для исследования аэрозолей необходим солнечный свет, а в Хорватии солнца мы так и не увидели, поэтому нам пришлось свои знания и умения расширять теоретически, но мы находимся, что во время следующего визита в Венгрию солнце будет светить и мы сможем что-то сделать и практически!

## Твоему духу и душе

**Артур Мозга,**  
священник Ливанской Римско-католической церкви

### ПРАЗДНИК ПРЕЗЕНТАЦИИ ГОСПОДА И СРЕТЕНИЕ ГОСПОДНЕ

После Церковной литургии 2 февраля католики празднуют день представления или презентации Господа во храме, ведь в этот день Церковь напоминает нам, что Пресвятая Дева Мария, выполняя закон очищения, представила своего Сына перед Богом.

Закон Моисея гласит, что всех перворожденных мальчиков надо пощеровать Богу. Этот ритуал проводили на 40 день после рождения ребенка, благодаря Господа за сохранение жизни перворожденных Израиля. Эвангелие рассказывает, что через положенное время маленького Иисуса понесли в Иерусалим, «чтобы Его представили перед Богом, как написано в законе Господа... в Иерусалиме жил один человек, по имени Симеон. Он получил откровение Святого Духа, что не умрет, пока не увидит Помазанника Господня. Когда родители внесли Ребенка Иисуса, чтобы возле Него выполнить предписания заповедей, он взял его в свои руки, прославляя Бога и сказал - «Теперь отпусти, Господи, раба своего с миром, как Ты это говорил, потому что мои глаза увидели спасение Твое, которое Ты уготовил всем народам: Свет, чтобы осветить язычников и славу народа Твоего Израиля.» (Лк 2,22-32).

В этот день вместе с Симеоном мы благодарим Господа, который осветил будущее всего человечества и дал нам надежду. Иисус говорит каждому верующему - «Я свет миру.» (И 8,12).

Церковь, осознавая, что Спаситель является Светом миру, эту мысль старается вживить в верующих не только своим учением, но и при помощи таких средств, как освящение свечей 2 февраля и за jakiением свечей в значимые дни жизни, когда приываем к Божьему присутствию и помощи.

### СРЕТЕНИЕ ГОСПОДНЕ

**2 февраля** в Ливанской Римско-католической церкви Св.Месса в 9.00 - установка, затем Святой час. Сумма в 11.30, перед этой мессой освящают свечи и идут в процесии.

### Благодарности

**Спасибо за поддержку идей в модернизации процесса обучения! Коллектив Ливанской 1 средней школы благодарит предприятие «Z-Light» и лично Даумантса Пфафроду за найденную возможность и помочь в приобретении современных средств обучения.**

Ливанская средняя школа

**Ерсикская волостная управа благодарит доброжелателей, которые помогли приобрести Рождественские подарки детям Ерсикской волости, жителям, которые старше восьми-девяности лет, инвалидам 1 группы и участникам ликвидации последствий Чернобыльской аварии. Спасибо! ООО «Livānu kūdras fabrika» и председателю правления Петерису Романов-**

**скому, ООО «Z-Light» и руководителю Даумантсу Пфафроду, ООО «Mark Invest Latvia» и члену правления Ивару Тобиассу, КОПМ «Upeslīči L» и председателю правления Айварсу Ляксе, ООО «Bābe L» и Айварсу Спулису.**

С уважением, руководитель Ерсикской волостной управы

**Выражаем большую благодарность выпускнику 2003 года Ливанской 1 средней школы Райтису Кокину за дарение для основания кабинета математики. Райтис подарили наглядное пособие – большие панношеты «Тригонометрические функции единичного круга». Спасибо за добрую волю и поддержку своей школе!**

Элита Вайводе, Элга Сарновича, учительницы математики Ливанской 1 средней школы

## Новогодние мероприятия в Ливанской 2 средней школе

**Инара Бояре,**  
библиотекарь Ливанской 2 средней школы

Рождество и Новый год – это самые любимые праздники года, особенно для детей. Так же как и в других школах, в Ливанской 2 средней школе у елочки собирались и дети младших классов, и старшеклассники, родители и учителя. О том, чтобы все удалось, позаботились учительницы Жанна Лукашенкова, Инесса Упите и классные руководители.

Мероприятие начальной школы уже второй год вели ученики старших классов. Опытных ведущих праздников Элину Можаеву, Ирэну Можаеву и Алину Васильеву жители города больше знают как организаторов учебного предприятия школьников «Сказка». В этом году они вошли в роль Винни Пуха, Пятачки и Снегурочки, пригласив Собу (Марину Скородумову), Ослика (Викторию Дзирико), Деда Мороза (Владислава Павлова) и Маленьку Ведьму (Ренату Михайлову).

На сцене карнавала жужжали пчелки, Звездочет пересчитывал звезды, пели и танцевали маленькие ведьмы и другие излюбленные герои. Сбылась мечта Ослика побывать в Африке. Единственное омрачающее событие произошло с Пухом. Во время полета на карнавал у него пропал полупустой горшочек с медом, где было целых тридцать восемь капель меда! Как всегда, его успокоил Пятачок, а появление Снегурочки и Деда Мороза не смогла задержать даже Маленькая Ведьма. Родители были не только активными посетителями, но также модельерами и творцами красочных костюмов.

Ученики их порадовали хорошими успехами в учебе и другими хорошиими делами. Велора Гаркина и Ксения Павлова из 2а класса и Элина Гайле, Ксения Анифонова и Анна Соколова из 2б класса учатся на отлично, а девяносто двум учащимся школы выражена благодарность за хорошие и отличные успехи в учебе. Участники учебного предприятия школьников этого года – ученики 10 класса Денис Григорьев и Янис Войтиныш успешно участвовали в организованной Jupior Achievement Национальной Рождественской ярмарке в Риге. К мероприятию их подготовила учительница Евгения Голубева.

Без традиционных снежинок и елочек школу украшал парад настенных газет, посвященный Рождеству и Новому 2012 году. Для их оформления 7 класс использовал открытки. 3 класс объединил гномиков и собрал Рождественские подарочные сапожки. Северный олень 8 класса на конуне Нового года принес самые яркие звезды, белый снег и, светлее свечек на елочки, радость надежды в душе. 1а и 1в классы свои пожелания любви, успеха, здоровья, знаний, счастья и благополучия записали в елочные украшения.

6 класс Рождественское поздравление доверил Дракону. Дракон 11в класса попросил Деда Мороза унести заботы в снежное царство, а принести удачу и здоровье. Поэтому Дед Мороз 9 класса в подарочный мешок положил счастье и беспечность. В свою очередь, Рождественский старичок 5 класса явился из Англии с пожеланиями на английском языке. К нему присоединился 11а класс с пожеланиями на десяти языках, а каждый ученик 2б написал Рождественское стихотворение.

Ученики 12 класса осознают свою принадлежность к Латвии и Ливанской 2 средней школе, которая получила также и поздравление в виде плаката от отделения визуально-плакатического искусства Ливанской Музикальной и художественной школы им. Е.Граубиня, которое прекрасно вписалось в парад настенных газет. А ученики 10 класса своей любимой школе от пламени свечей и аромата еловой ветки желают: ПУСТЬ СБУДЕТСЯ!

## Центр культуры Ливанского края

**3 февраля в 19:00** Творческое объединение DrKT представляет спектакль «Tūsteps ar čemodānu fonā». В ролях: Аквелина Ливмане (Кристина), Юрис Калниньш (Герман), Янис Мурниекс и Роберт Шилинг. Предварительная продажа билетов Ls 1.00, Ls 2.00, Ls 3.00.

**5 февраля в 15:00** Смотр театральных коллективов Ливанского края. Вход свободный.

**11 февраля 17:00** Концерт НТА «Liesma», танцевального коллектива среднего поколения «Oglīte». Участвуют НТА «Silava» и ТКСП «Rožupe». Стоимость билета Ls 0,50. В 21:00 Бал, играет группа «Nakts ekspressis». Стоимость билета Ls 2.00.

**12 февраля в 14:00** Группа Baltie lāči с концертной программой «Balto lāču ziemas pasaka». Предварительная продажа билетов Ls 3.00, Ls 4.00, в день концерта Ls 5.00.

**17 февраля в 20:00** Съемки шоу «Dziedi savai pilsētai». Стоимость билета Ls 3.00, в день мероприятия Ls 4.00.

**23 февраля в 14:00** ООО «Valmieras Kinostudija» с театральной пьесой для детей «Pingvīni nāk». Стоимость билета Ls 1.00.

**24 февраля в 22:00** Вечер отдыха для молодежи - Dj Archix, Dj Raimonds и группа «Transleiteri». Вход Ls 1,50, резервация столиков, предварительная продажа билетов, в день мероприятия Ls 2.00.

### Сутрский ДК

**01.02.12 - 29.02.12** по ср. 10:00 – 15:00, по четв. 10:00 – 15:00 Выставка центра дневного ухода «Saulessvece». Вход свободный.

18 февраля в 13:00 Встреча с редактором журнала «Zinātnieks» Терезией Лаубе и целителями Ингой Даболиней и Язепсом Кунцансом. Вход свободный.

### Рудзатский ДС

**10 февраля в 22:00** Бал играет «Nakts ekspressis». Стоимость билета Ls 1,50, после 24:00 - Ls 2.00.

### Туркский ДС

**5 февраля в 14:00** Богослужение Дня Сретения Господня.

**11 февраля в 22:00** Бал-дискотека любви «No sirds uz sirdi». Стоимость билета Ls 1,50.

### Рожупский ДК

**4 февраля в 15:00** Резекненский народный театр представляет шуточный спектакль Э.Игнатовичиуса «Obi lobi jeb bōz vien maišā». Стоимость билета Ls 2.00, детям с 7 лет и пенсионерам Ls 1,50.

**16 февраля в 13:00** Творческая мастерская «Uzzied ziedi» – обучение изготовлению декоративных брош из ткани. Стоимость участия Ls 1.00.

**17 февраля в 22:00** Бал со столиками ко Дню Валентина «IzPaudīsim, IzBaudīsim mīlestību», играет группа «Galaktika». Стоимость билета Ls 2.00.

**23 февраля в 13:00** Лекция «Травяные чаи и секреты бани» – ведет Кристина Шишлова. Стоимость участия Ls 1.00.

### Ерсикский НД

**16 февраля в 12:30** Встречи из цикла «Iepazīsimies» – «Latviskās zīmes». Вход свободный.

**21 февраля в 13:00** Масленица - у Ерсикской основной школы традиционные хороводы, конкурсы и награждение лучших маскарадных костюмов. Вход свободный.

**Ничто не вечно на земле...**  
Когда самый светлый день  
становиться темным  
и в Вечность уходит близкий  
человек, выражаем самое  
глубокое соболезнование

Ирине Антоновой,  
на век прощаюсь  
с СЕСТРОЙ.  
Танцевальный коллектив  
сениоров «Rūžēnas»

**†**  
Есть боль, которую нельзя  
разделить пополам,  
нет таких слов, чтобы  
утешить...  
Выражаем самое глубокое со-  
болезнование Ивете Славой,  
в последний путь провожая  
ПАПУ.  
Коллектив Туркского  
дома сходок.

**Время работы**  
Туркской  
библиотеки



Со 2 января 2012 года Туркская волостная библиотека открыта для посетителей:

Вторник, среда, четверг,  
пятница с 9.00 - 18.00, суббота  
с 9.00 - 13.00. Воскресенье, по-  
недельник – выходные.

Продают сено. 3 тонны. Зейлинга в «Peisenieki», Туркская волость. Тел. 29441072

**«ВЫРАЩИВАНИЕ ПО-  
МИДОРОВ - ВКУСНЫХ,  
НОПЕЗНЫХ И РАЗНЫХ  
СОРТОВ»**

6 февраля в 10.00 в  
Сутском ДК – лекция и  
продажа семян.

Лектор: ЭЛГА БРАЖУНЕ

Регистрацijas apliecība Nr. 000701886

Izdevējs – Līvānu novada dome

Atbildīgā par izdevumu – sabiedrisko attiecību  
speciāliste Ginta Kraukle

Tulkojums – Irēna Seladina

## ПРОВОДЫ С БЛИЗКИМИ

**Больные воспоминания оставил декабрь 2011 года  
всем, кто проводили в Вечность своих близких.**

В декабре в отделении ЗАГСа Ливанского края зарегистрирована смерть жителей края: Донат Вайшли 1914 г. рожд., Регина Пурвина 1957, Эдмунд Мальшев 1973, Макарий Федоров 1931, Валентина Сергеева 1931, Венедикт Садовский 1933, Мария Лякса 1934, Янис Биркманис 1939, Солияна Шулте 1947, Владимир Кулаков 1922, Людмила Пиминова 1963, Аделе Болуде 1922, Вероника Прикуле 1953, Роберт Вайводс 1933, Петерис Григс 1959, Велта Ветере 1939, Айварс Анцанс 1956, Антонина Ягжа 1924, Элизавета Пантока 1923, Янис Гулбинскис 1936, Валерий Морозов 1951.

**Пусть 2012 год излечит боль утраты близких! Дума  
Ливанского края выражает самое глубокое соболезнование  
родным и близким.**

## Родился ребенок

В декабре прошлого года в отделении ЗАГСа Ливанского края зарегистрированы новорожденные:

Ванеса, Маркус, Марика Эвелина, Роман, Эния, Карлина, Оскар, Никита, Марек Александр, Алекса, Вадим.

Дума Ливанского края желает малышам расти крепкими, здоровыми и умными. Родителям желаю выдержки, терпения и любви, лелея своих потомков.

Информацию подготовило отделение ЗАГСа Ливанского края

## ВЫДАННЫЕ СТРОЙПРАВЛЕНИЕМ ЛИВАНСКОГО КРАЯ СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАЗРЕШЕНИЯ В ДЕКАБРЕ 2011 ГОДА

Самоуправление Ливанского края предоставляет следующую информацию согласно п. 5. 7 ст. Закона о строительстве.

01.12.2011 – выдано разрешение на строительство ООО «Rudzāts» – новостройка скотфермы – «Birstalas», Вилцани, Рудзатская волость, Ливанский край.

08.12.2011 – дума Ливанского края – реконструкция административного здания – ул. Стация, 2, Ливаны, Ливанский край (Baltā māja).

08.12.2011 – ООО «International Investments» – Биогазовый завод с 0,5 МВт когенерационной электростанцией – «Vecdaīņi», Туркская волость, Ливанский край.

14.12.2011 – ООО «Līvānu dzīvokļu un komunālā saimniecība» – развитие услуг Ливанского водного хозяйства, II очередь – город Ливаны, Ливанский край.

14.12.2011 – Отомарс Ушацкому – новостройка фруктового хранилища – «Veclādiņi», Сутрская волость, Ливанский край.

19.12.2011 – ООО «Sutru oga» – новостройка тунельных теплиц – «Kälves», Сутрская волость, Ливанский край.

19.12.2011 – ООО «Sutru ogu dārzs» – новостройка тунельных теплиц – «Augstumi», Сутрская волость, Ливанский край.

20.12.2011 – Юрису Романовскому – реконструкция жилого дома – ул. Елгавас, 41, Ливаны, Ливанский край.

20.12.2011 – Освалду Пастарсу – реконструкция жилого дома и хозпостройки – ул. Пумпурас, 8, Ливаны, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviši», Туркская волость, Ливанский край.

27.12.2011 – Винете Брудере – новостройка дачи – «Rožmalas», Рожупская волость, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviši», Туркская волость, Ливанский край.

27.12.2011 – Винете Брудере – новостройка дачи – «Rožmalas», Рожупская волость, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviši», Туркская волость, Ливанский край.

27.12.2011 – Винете Брудере – новостройка дачи – «Rožmalas», Рожупская волость, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviši», Туркская волость, Ливанский край.

27.12.2011 – Винете Брудере – новостройка дачи – «Rožmalas», Рожупская волость, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviši», Туркская волость, Ливанский край.

27.12.2011 – Винете Брудере – новостройка дачи – «Rožmalas», Рожупская волость, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviši», Туркская волость, Ливанский край.

27.12.2011 – Винете Брудере – новостройка дачи – «Rožmalas», Рожупская волость, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviši», Туркская волость, Ливанский край.

27.12.2011 – Винете Брудере – новостройка дачи – «Rožmalas», Рожупская волость, Ливанский край.

22.12.2011 – Винценту Рулюку – новостройка жилого дома и хозпостройки – ул. Яня, 13, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Лонгине Сапцеевич – новостройка жилого дома – Ул. Маза Фабрикас, 5, Ливаны, Ливанский край.

27.12.2011 – Юрису Айзпуриетису – новостройка бани и сарай – «Purviš